

أَعْتَابَ حَرَقَ *a* وَمَنْ أَسْتَعْفَرَ *b* رَفَاءً *c*، وَقَوْلُهُمْ مَرَحَبًا *d* أَذْيَبَتْ *e* رَحْبًا
أَي سَعَةً وَأَعْلًا أَذْيَبَتْ *f* أَهْلًا لَا غُرْبَاءَ فَانْسَ *g* وَلَا تَسْتَسْوِحِحْشِ
وَسَهْلًا أَذْيَبَتْ *h* سَهْلًا لَا حَرْنَا وَهُوَ فِي مَذْهَبِ الدُّعَاءِ كَمَا تَقُولُ
لَقَيْتَ *i* خَيْرًا،

بَابُ تَسَاوِيلِ كَلَامٍ مِنْ كَلَامِ النَّاسِ مُسْتَعْمَلٍ
يَقُولُونَ *k* حَلَبَ فُلَانٌ الدَّهْرَ أَشْطَرَهُ أَي مَرَّتْ عَلَيْهِ صُرُوفُهُ *l* مِنْ
خَيْرِهِ وَشَرُّهُ، وَأَصْلُهُ مِنْ *m* أَخْلَفَ النَّاقَةَ وَلِسَهَا شَطْرَانِ قَادِمَانِ
وَأَخْرَانِ وَكُلُّ *n* خِلْفَيْنِ شَطْرٌ، مَا هُ بُلْفَانِ طِرْقٌ أَي مَا بِهِ قُوَّةٌ،

وَيُقَالُ بِالرِّفَاءِ مِنْ رَفَوْتُ
الرَّجُلَ إِذَا سَكَتَهُ قَالَ الْهَدْلِيُّ
رَفَوْنِي وَقَالُوا يَا خُوَيْلِدُ لَا تُرْعَ فَنَقَلْتِ وَأَنْكَرْتِ الْوَجُوهَ ۞ ۞

den 2. Halbvs. hat nur C.

a) W. mit َ. *b)* B. setzt اللّه hinzu. *c)* C. رفاءً.
d) A. fügt hier gleich وَأَعْلًا hinzu. *e)* C. hat vorher أَي.
f) W. u. C. haben vorher أَي. *g)* W. setzt به hinzu; gewöhnlicher wol فاستأنس. *h)* C. hat vorher أَي. *i)* A. u. L. لَقَيْتَ.
k) A. قالوا; vgl. dazu Mubarrad, Kāmil 109; Freytag, Arab. Provv. I, 346. *l)* W. u. A. صُرُوفُهُ. *m)* W. في; B. hat من über ein في mit صحح corrigirt. *n)* L. u. C. mit ف. *o)* Fehlt W. u. A.

يُقَالُ مِنْهُ *a* شَفَقَتْ رِجْلُهُ تَشَفَّفَ *b* شَأْفًا، يَقُولُ *c* أَذْهَبَكَ اللَّهُ
كَمَا أَذْهَبَ ذَاكَ، أَسَكَتَ اللَّهُ نَامَتَهُ *d* مَهْمُوزَةً *e* مَخْفَفَةً *f* الْمِيمِ
وَهُوَ *g* مِنَ انْتَمِيمٍ وَهُوَ الصَّوْتُ انْضَعِيفُ، وَيُقَالُ *h* نَامَتَهُ بِالتَّشْدِيدِ
غَيْرَ مَهْمُوزٍ أَي مَا يَنْمُ *k* عَلَيْهِ مِنْ حَرَكَتِهِ، سَاخَمَ اللَّهُ وَجْهَهُ *l*
٥ أَي سَوَدَهُ مِنَ السَّخَامِ وَهُوَ سَوَادُ الْقَدْرِ *m*، أَبَادَ اللَّهُ خَضْرَاءَهُ ۞ أَي
سَوَادَهُمْ وَمُعْظَمَهُمْ وَلِذَلِكَ *n* قِيلَ لِلْكَتِيبَةِ خَضْرَاءٌ، قُلِ الْأَصْمَعِيُّ لَا
يُقَالُ أَبَادَ اللَّهُ خَضْرَاءَهُ وَلَكِنْ يُقَالُ أَبَادَ اللَّهُ غَضْرَاءَهُ ۞ أَي خَيْرَهُمْ
وَعَضْرَاتَهُمُ وَالْعَضْرَاءُ طِينَةٌ خَضْرَاءُ حُرَّةٌ *p* عِلَاقَةٌ *q*، يُقَالُ أَنْبَطَ بِئْمَرَهُ
فِي غَضْرَاءٍ، وَقَوْلُهُ *r* بِالرِّفَاءِ وَالْبَيْنِينَ يُدْعَى *s* بِذَلِكَ الْمُنْتَرَجِ،
وَالرِّفَاءُ الْإِلْتِمَامُ *t* وَالْإِتْفَاقُ وَمِنْهُ أُخِذَ رَفَوُ الثَّوْبِ *u*، وَيُقَالُ مِنَ

a) Fehlt W. u. C. *b)* Hat nur A. *c)* B. تقول.
d) A. mit ك. *e)* W. mit ِ. *f)* W. u. B. mit ُ.
g) Fehlt W.; C. hat و. *h)* A. setzt hier منه ein. *i)* Hat nur C. *k)* B. mit معا. *l)* W. mit و; L. u. C. mit و. *m)* W. hat hier noch بمعنى [اشكح] [اشكح] ... *n)* W. ومنه. *o)* W. mit ِ. *p)* So L. u. C. *q)* A. setzt noch لِينَةً hinzu. *r)* W. bloss و; A. u. C. ohne jede Verbindung. *s)* W. يدعا. *t)* W. الالتئام. *u)* W. (رفاء) C. رفاء الثوب; قبيل رفات الثوب; G.

وَأَصْلُ الطَّرْفِ الشَّخْمُ فَاسْتَعْبِرَ *a* مَكَانَ *b* الْقُوَّةِ لِأَنَّ الْقُوَّةَ أَكْثَرَ مَا
تَكُونُ عِنْدَهُ، وَيَقُولُونَ أَذْفَعَهُ إِلَيْهِ بِرُمَّتِهِ، وَأَصْلُهُ أَنْ رَجُلًا دَفَعَ
إِلَى *d* رَجُلٍ بَعْبِيرًا بِكَبِيلٍ فِي عُنُقِهِ، وَالرَّمَّةُ الْكَبِيلُ الْبَالِي، فَقِيلَ
ذَلِكَ لِكُلِّ مَنْ دَفَعَ شَيْئًا بِجَمَلَانِهِ وَهِيَ *e* يَخْتَبِسُ *f* مِنْهُ شَيْئًا،
٥ يُقَالُ *g* أَذْفَعَهُ إِلَى *h* بِرُمَّتِهِ أَيْ كَلَّمَهُ *i*، وَهَذَا الْمَعْنَى أَرَادَ الْأَعْمَى
فِي قَوْلِهِ لِلْحَمَّارِ

فَقُلْتُ لَهُ هَذِهِ هَاتِيهَا بِأَدْمَاءَ فِي حَبِيلٍ مُقْتَنَاهَا *k*
أَيْ بَعْنَى هَذِهِ الْحَمْرُ بِنَافِئَةِ بِرُمَّتِهَا، وَيَقُولُونَ مَا بِهِ قَلْبَةٌ قَالَ
الْقَرَاءُ أَصْلُهُ مِنَ الْقَلَابِ وَهُوَ دَاءٌ يُصِيبُ الْإِبِلَ، وَإِذَا الْأَصْمَعِيُّ
١٠ يَشْتَكِي الْبَعْبِيرُ مِنْهُ قَلْبَهُ فَيَمُوتُ مِنْ يَوْمِهِ، فَقِيلَ ذَلِكَ لِكُلِّ سَالِمٍ
لَيْسَتْ بِهِ عِلَّةٌ يُقَلَّبُ لَهَا فَيُنْظَرُ إِلَيْهَا *m*، قَالَ الرَّاجِزُ *n*

a) W. u. A. mit و. *b*) C. لِمَكَانِ. *c*) W. u. A. مِنْهُ; C. عِنْدَهُ. *d*) L. u. C. إِلَيْهِ رَجُلًا. *e*) W. L. u. C. ohne و. *f*) W. بِكَأَنَّهُ. *g*) W. يَقُولُ; C. تَقُولُ. *h*) L. u. C. إِلَيْهِ. *i*) W. كَلَّمَهُ. *k*) G. Comm. Var. الْبَيْنَا بِأَدْمَاءَ مُقْتَنَاهَا; B. بِأَدْمَاءَ! *l*) W. وَقَالَ. *m*) W. هَاتِيهِ الْأَعْرَابِيُّ مَعْنَاهُ لَيْسَتْ بِهِ عِلَّةٌ: عِلَّةٌ تَقَلَّبُ لَهَا فَيُنْظَرُ إِلَيْهَا. *n*) Nach B. u. C. Comm. حَمِيدٌ الْأَرْقَطُ; nach G. Comm. حَمِيدٌ

لَا رَحْحَ فِيهَا وَلَا أَصْطِرَارًا *a* وَهِيَ يُقَلَّبُ أَرْضَهَا الْبَيْطَارُ
وَلَا لِحَابِلِيَّهِ *b* بِهَا حَبَارٌ *c*

أَيْ لَمْ يُقَلَّبْ قَوَائِمُهَا مِنْ عِلَّةٍ بِهَا، وَقَدْ كَانَ بَعْضُهُمْ يَقُولُ فِي
قَوْلِهِمْ مَا بِهِ قَلْبَةٌ أَيْ مَا بِهِ حَوْلٌ *d* قَالَ *e* هَذَا الْأَصْلُ ثُمَّ اسْتَعْبِرَ *g*
نَدَلٌ سَالِمٍ لَيْسَتْ بِهِ آفَةٌ، وَيَقُولُونَ فُلَانٌ نَسِيحٌ وَحَدِيدٌ، وَأَصْلُهُ *5*
أَنَّ الثَّوْبَ الرَّفِيعَ النَّفِيسَ لَا يُنْسَجُ عَلَى مَنَوَالِهِ غَيْرَهُ *h* وَإِذَا لَمْ
يَكُنْ نَفِيسًا عَمِلَ عَلَى مَنَوَالِهِ سَدَى *i* عِدَّةٌ أَنْوَابٍ، فَقِيلَ ذَلِكَ
نَدَلٌ كَرِيمٌ مِنَ الرِّجَالِ، وَيَقُولُونَ لَتَيْسَمُ رَاضِعٌ، وَأَصْلُهُ أَنْ رَجُلًا
ذُو يَرِضَعِ الْغَنَمِ وَالْإِبِلِ وَلَا يَحْلِبُهَا لِأَنَّ *k* يُسْمَعُ صَوْتُ
التَّحْلِبِ *l*، فَقِيلَ ذَلِكَ لِكُلِّ لَتِيمٍ مِنَ الرِّجَالِ *m* إِذَا أَرَادُوا تَوْكِيدَ
نَوْمِهِ وَالْمُبَالَغَةَ فِي ذَمِّهِ *n*، وَيَقُولُونَ هُوَ عَلَى يَدَيْ عَدْلٍ، قَالَ ابْنُ

نَوْمِهِ وَالْمُبَالَغَةَ فِي ذَمِّهِ *n*، وَيَقُولُونَ هُوَ عَلَى يَدَيْ عَدْلٍ، قَالَ ابْنُ
[الهِلَالِي] vgl. Mubarrad, Kâmil 495 mit den Varr. u. Lisân s. v. رَحْحَ.

a) Der 1. Halbvs. fehlt L. u. C. *b*) W. u. A. لِحَابِلِيَّهَا. *c*) W. hat hier noch (als Comm.) أَيْ أَثَرُ. *d*) A. حَوْلٌ. *e*) L. u. C. haben عبد الله عبد الله; man erwartet eigentlich قَلْبَتْ، wenn diese Worte nicht noch von الْأَصْمَعِيُّ sind. *f*) L. u. C. setzen noch هُوَ hinzu. *g*) B. اسْتَعْبِرَ (ب). *h*) C. عَلَى. *i*) C. سَدَى. *k*) C. لَتَلًا. *l*) W. noch مِنْهُ غَيْرَهُ. *m*) Fehlt W. u. A. *n*) Vgl. dazu Mubarrad, Kâmil 338. u. M. s. v.

من قولهم لَحِجَّتْ عَيْنُهُ أَي *a* لَصِقَتْ، ويقولون في الذَّكْرَةِ هو ابنُ عمِّ لَحِجٍّ، ويقولون أَرَيْتَهُ لَمَّا كَا بَاصِرًا أَي نَظَرًا بِأَحْدِيقٍ شَدِيدٍ *b*، مَخْرُجٌ بِاصِرٍ *c* مَخْرُجٌ لِابْنِ وَتَامِرٍ وَرَامِحٍ أَي ذُو لَبَنِ وَتَمَرٍ *d* وَرَمَحٍ وَبَصِيرٍ، ويقولون بَرِحَ الخَفَاءُ *e* أَي انكشفت الغِطَاءُ *f* وَزَهَبَ السِّتْرُ *g*، وَبَرِحَ بِمَعْنَى *h* زَالَ، ويقولون *i* صَارَ فِي البَرَّاحِ وَهُوَ المَتَسِعِ من ⁵ الأرض، ويقولون لَا تُبَلِّمُ عَلَيْهِ [أَمْرَهُ] *k* أَي لَا تَقْبِحْ *l*، وَأَصْلُهُ من أَبْلَمَتِ النَّاقَةُ إِذَا وَرَمَ حَيَاوُهَا من شِدَّةِ الصَّبَعَةِ *m*، ويقولون انْتَسَأَسَ أَحْيَافٌ *n* أَي مُخْتَلِفُونَ، مَأخُوذٌ من الخَيْفِ وَهُوَ أَن تَدِينُ *o* أَحَدِي عَيْنِي الفَرَسِ *p* سَوْدَاءَ والأُخْرَى زَرْفَاءَ، ويقولون صَدَفَوْهُمُ القِتَالَ وَهُوَ *q* من الشَّيْءِ الصَّدِيقِ أَي *r* الصُّلْبِ، يقال *s* ¹⁰

أَي نَظَرُوا ذَا بَصِيرٍ *b* M. s. v. *acdefghiklmnopqrst*

الكَلْبِيُّ هُوَ العَدْلُ بِنِ *a* جَزْرٌ بِنِ سَعْدِ العَشِيرَةِ، كان *b* وَابِي شُرْطَةَ *c* تَبِعَ وكان *d* تَبِعَ إِذَا أَرَادَ قَتَلَ رَجُلًا دَفَعَهُ إِلَيْهِ، فَقَالَ النَّاسُ وَضَعَ عَلَى يَدَيِ عَدْلٍ نَسَمَ قَبِيلِ ذَلِكَ *e* لِكُلِّ شَيْءٍ يُنْسَمُ مِنْهُ *f*، ويقولون لَمَنْ رَفَعَ صَوْتَهُ قَدْ رَفَعَ عَقِيرَتَهُ *g*، وَأَصْلُهُ أَنَّ رَجُلًا قُطِعَتْ *h* أَحَدِي رِجْلَيْهِ فَرَفَعَهَا وَوَضَعَهَا عَلَى الأُخْرَى وَصَرَخَ بِأَعْلَى *i* صَوْتِهِ، فَفَقِيلَ *k* لِكُلِّ رَافِعِ صَوْتِهِ قَدْ رَفَعَ عَقِيرَتَهُ، وَالعَقِيرَةُ السَّائِقُ المَقْطُوعَةُ *l*، ويقولون للمرأةِ السَّيِّئَةِ الخُلْفِ العُلُّ قَمِيلٌ، وَأَصْلُهُ أَنَّ *m* العُلَّ كَانَ يَكُونُ من قِيسٍ وَعَلَيْهِ شَعْرٌ فَيَقْمَلُ عَلَى الأَسِيرِ، ويقولون هُوَ ابْنُ عَمِّي لَمَّا أَي لِاصِفِ النَّسَبِ

وفي الكتاب هو العدل ابن فلان (G. Comm. sagt der edel ist der Sohn von A.). *abcdefghiklm*

ويقال هو *a* من فَقَرْتُ أَنْفَ البعير إذا حَزَزْتَهُ بحديدةٍ ثُمَّ وَصَعْتَ
 على موضع الحَزَزِ الجَرِيرِ *b* وعليه الوترُ المَلُوشُ لِنَدْلِهِ *d* وترويضه،
 ويقولون هو ابنُ بَاجِدَتِهَا *e*، يقال عنده بَاجِدَةٌ ذُكُ أَي عِلْمٌ
 ذلك، ويقال هو *f* عِلْمٌ بِبَاجِدَةِ أَمْرِكِ *g* أَي بِدِخْلَتِهِ *h*، ويقولون *i*
 غَضِبَ وَأَسْتَشَاطَ إِذَا *k* أَحْتَدَّ وهو من شَاطَ يَشْبِطُ إِذَا أَحْتَرَقَ
 كَأَنَّهُ *l* انْتَهَبَ فِي غَضَبِهِ، وقال *m* الْأَصْمَعِيُّ وهو *n* من قولهم نَادَى
 مَشِيْطًا وفي *o* الَّتِي يَظْهَرُ فِيهَا السِّمْنُ سَرِيعًا *p*، ويقولون سَكَرَانُ
 مَا يَبِيتُ أَي مَا *q* يَقْطَعُ أَمْرًا من قولك بَتَّتِ الكَبَلُ *r* وطلَّقها
 ثَلَاثًا بَتْنَةً *s*، قال الْأَصْمَعِيُّ ولا *t* يقال يَبِيتُ *u*، وقال *v* الفراءُ هما

a) حرير A. deutlich; للجرير C. *b*) ويقال فقار من A. وهو من W.
 لتدليله M. s. v. لتدله وترويضه; A. L. u. C. وتر. *c*) L. u. C. وترويضه
 و. وهو *g*) W. *h*) W. ohne مصمومة الباء ساكنة للجم *u*. setzt hinzu u. يمجدة فلان
 L. u. C. setzen *l*) C. أي. *k*) C. ويقال *i*) C. بدخيلة أمرك; B. ب;
 و. L. u. C. ohne *n*) L. u. C. ohne *m*) C. ohne *o*) C. وهو *p*) W. A. u. B. في طير فيها G. Comm. gibt
 2 Erklärungen: 1) هلك = شاط 2) اشتشاط = هلك etc. *q*) C. لا; M. s. v. beide Male لا u. noch بكييت nach
 W. setzt hinzu أي قطعته *s*) W. u. A. setzen noch بتلة
 W. u. A. überdies أي قطعت من بتلت أي قطعت *t*) W. ohne *u*) W. ohne
 و L. u. C. ohne *v*) L. u. C. ohne *u*) W. أبنتت.

رَمَحَ صَدَقٌ وَرَجُلٌ صَدَقُ النَّظَرِ *a* وَصَدَقُ الْإِقَاءِ *b*، ويقولون طَعَنَهُ
 فَعَطْرَهُ *d* أَي الْإِقَاءَ عَلَى أَحَدِ قَطْرَيْهِ وَالْقَطْرَانِ الْجَانِبَانِ، ويقولون
 طَعَنَهُ فَجَدَلَهُ أَي رَمَى بِهِ إِلَى الْأَرْضِ وَمِنْهُ *f* يُقَالُ لِلأَرْضِ
 الجَدَالَةُ، قال ذلك أَبُو زَيْدٍ وَأَنْشَدَ

قَدْ أَرَكَبُ الْآلَةَ بَعْدَ الْآلَةِ *g* وَأَتْرَكَ *h* الْعَاجِزَ بِالْجَدَالَةِ
 مُنْعَفَرًا لَيْسَتْ لَهُ مَحَالَةٌ *i*

وَالْآلَةُ الْحَالَةُ *k*، ويقولون *l* نَظْرَةً من ذى عِلْفٍ *m* أَي من ذى
 هَوَى قَدْ عِلْفَ بَمَنْ يَهْوَاهُ قَلْبُهُ، ويقولون بَكَى *n* الصَّبِيَّ حَتَّى
 فَاحَمَ بَفَتْحٍ لِحَاءِ أَي انقطع صوته من البكاء مثل قولك *o* فلان
 مُفَاحَمٌ إِذَا انقطع عن الخُصومةِ وَعَنِ قَوْلِ الشَّعْرِ، ويقولون
 عَمِلَ بِهِ الْفَاقِرَةُ، وفي الدَاهِيَةِ، يُرَادُ أَنَّهَا فَاقِرَةٌ لِلظُّهْرِ أَي كَاسِرَةٌ
 لِلْفَقَارِ *p* وَيُقَالُ فَقَرْتَهُمُ الْفَاقِرَةُ وَرَجُلٌ فَقِرٌ وَفَقِيرٌ أَي مَكْسُورُ الْفَقَارِ،
a) In W. fehlt صدق. *b*) W. setzt hier صلب ein.
c) Nämlich. *d*) C. wie fast immer ohne. *e*) L. u. C. ويقال.
f) Fehlt C. *g*) C. s. *h*) W. u. A. فانك. *i*) Fehlt A. u. B.
k) Fehlt W. u. C. *l*) W. ويقال. *m*) Freytag, Arab. Provv.
 II, 747 hat علف. *n*) B. بكى. *o*) Fehlt W.; C. hat
 لفقارة. *p*) Vgl. Freytag, Arab. Provv. II, 129; C. لفقارة.

لُعْتَانٍ بَنَتْ عَلَيْهِ الْقَصَاةَ وَأَبْتَنَتْهُ، وَقَوْلُهُمْ صَدَقَتْ بَنَتْ بَتْلَنَةً مِنْ
 بَتْلَنُتْ *a* أَيْ قَطَعْتُهَا يُرَادُ أَنَّهَا بَاتِنَةٌ مِنْ صَاحِبِهَا مَقْطُوعَةٌ لَا سَبِيلَ لَهَا
 عَلَيْهَا، وَمِنْهُ قِيلَ لِمَرْيَمَ الْعَدْرَاءَ الْبَتُولُ يُرَادُ *c* الْمَقْطُوعَةُ عَنِ *d*
 الرَّجَالِ، وَيَقُولُونَ *e* كَمَا تَدِينُ تَدَانُ أَيْ كَمَا تَفْعَلُ يَفْعَلُ بِكَ
 ٥ وَكَمَا تُجَارِي تُجَارِي، وَهُوَ مِنْ قَوْلِكَ *f* دِنْتَهُ بِمَا صَنَعَ أَيْ
 جَارَيْتَهُ *g*، وَيَقُولُونَ عَدَا فُلَانٌ طَوْرَهُ أَيْ جَاوَزَ حَدَّهُ *h*، هُوَ مِنْ
 طَوَارِكِ الدَّارِ أَيْ *l* مَا كَانَ مَمْتَدًّا مَعَهَا مِنَ الْفِنَاءِ، وَمِنْهُ يُقَالُ
 أَيْضًا لَا أَطُورُ بِهِ أَيْ لَا أَقْرَبُ فِنَاءَهُ، وَيَقُولُونَ *m* هُوَ فِي أَمْرٍ لَا
 يُنَادِي وَلِيَدِهِ، تَرَى أَنْ *n* أَصْلَهُ شِدَّةٌ أَصَابَتْكُمْ حَتَّى كَانَتْ الْمَرْأَةُ
 10 تَنْسَى *o* وَلِيَدِهَا وَتَدْهُلُ عَنْهُ فَلَا *p* تُنَادِيهِ ثُمَّ صَارَ مَثَلًا فِي كُلِّ

a) W. . من بُتَلتْ أَيْ قَطَعَتْ . *b*) W. u. A. يُقَالُ . *c*) C. أَيْ .
d) W. u. A. مِنْ . *e*) W. وَيُقَالُ ; vgl. Freytag, Arab. Provv.
 II, 354. *f*) L. u. C. قَوْلُهُمْ . *g*) Hat B. unmittelbar hinter دِنْتَهُ .
h) Dieser Zusatz fehlt W. u. B.; A. hat حَدَّهُ (sic) أَيْ جَاوَزَ .
 L. u. C. أَطُورُ بِهِ . *i*) W. A. L. u. C. mit و . *k*) C. أَصْوَارُ .
l) C. وَهُوَ . *m*) s. Freitag, Arab. Provv. II, 858 (wie L. mit هُم) .
n) Statt dessen W. u. A. قَالَ أَبُو مُحَمَّدٍ ; W. dann يُرَى ; C.
 وَلَا . *o*) B. تَنْسَى . *p*) W. وَلَا .

شِدَّةً، قَالَ *a* أَبُو عُبَيْدَةَ هُوَ أَمْرٌ عَظِيمٌ لَا يُنَادِي فِيهِ الصِّغَارُ
 إِنَّمَا *b* يُنَادِي فِيهِ النَّجْلَةُ *c*، وَقَالَ أَبُو الْعَمَيْتِلِ الْأَعْرَابِيُّ الصِّبْيَانُ
 إِذَا رَأَوْا عَاجِبًا *d* تَحَشَّدُوا لَهُ *e* مِثْلَ الْقَرَادِ *f* وَالْحَاوِي فَلَا يُنَادُونَ
 وَلَكِنْ يُتْرَكُونَ يَفْرَحُونَ، وَالْمَعْنَى أَنَّهُمْ فِي أَمْرٍ عَاجِبٍ، وَقَالَ غَيْرُ
 قَوْلًا يُقَالُ هَذَا فِي مَوْضِعِ الْكَثْرَةِ وَالسَّعَةِ أَيْ مَتَى أَهْوَى الْوَلِيدُ
 بِيَدِهِ إِلَى شَيْءٍ لَمْ يُزَجِرْ عَنْهُ *g* لِكَثْرَةِ الشَّيْءِ عِنْدَهُمْ وَنَدَحُوا مِنْهُ
 قَوْلُهُمْ *h* فِي خَيْبِرٍ لَا يُطِيرُ *h* غُرَابُهُ، يَقُولُونَ *i* يَقَعُ *k* الْغُرَابُ عَلَى
 شَيْءٍ *l* فَلَا يُنْفِرُ لِكَثْرَةِ مَا عِنْدَهُمْ، وَيَقُولُونَ *m* هُوَ جِلْفٌ أَيْ *n*
 جَانِفٌ، وَأَصْلُهُ مِنْ أَجْلَافِ الشَّيْءِ *o* وَهُوَ الْمَسْلُوخَةُ بِسَلَا رَأْسٍ وَلَا

a) L. u. C. mit و . *b*) L. u. C. mit و . *c*) C. setzt den großen hinzu;
 den großen, und يقال ليس فيه وليد يدعى لأنه: صح (Rand) mit
 شيئا . *d*) L. u. C. شيئا . vgl. Mubarrad, Kâmil 146. *e*) لا يحضره الوالدون
 C. fährt hier mit ذلك fort. *f*) L. u. C. القرد (d. i. القرد). *g*) C. fährt
 hier mit ذلك fort. *h*) A. u. B. يَطِيرُ; vgl. Freytag, Arab.
 Provv. II, 864. *i*) A. يقول; C. يقال. *k*) A. تقع. *l*) Hat nur B.
 يقال . *m*) W. قَوْلُهُمْ . *n*) Fehlt in allen Codd.; M. s. v. hat
 جَانِفٌ أَيْ جَانِفٌ; so auch Zamalġari, 'Āsās s. v.; übr-
 gens könnte جَانِفٌ als اتِّبَاعُ-Formel aufgefasst werden.
o) L. u. C. انشاة .

أُخِذَتْ *a* اندعارة من العود الدعير وهو الكثير الدخان، ويقولون
قال ذلك *b* أيضاً وفعل ذلك *c* أيضاً، وهو مصدر أص إلى كذا *d* أى
صار إليه كأنه قال *e* ذلك عوداً،

وقولهم *f* مائة ونيف مأخوذ من أناف على الشيء إذا أطل *g*
عليه وأوفى *h* كأنه لما زاد على المائة أشرف عليها، وقولهم *i*
بضع سنين وبضعة عشر، قال أبو عبيدة هو ماء دون نصف العقد
يريد *k* ما بين الواحد إلى الأربعة *l*، وقال غيره *m* ما بين الواحد
إلى التسعة *n*، وقولهم أسد خادر أى داخل في الخدر يعنون
بالخدر الأجمة، وقولهم نص الحديث إلى فلان أى رقعته *o*، وهو
من النص في السير وهو أرفعه، وقولهم يجابى *p* فلاناً هو *q* يفاعل
من حبوته أحبوه *r* إذا أعطيته، وقولهم فلان قدم أى *s* تقبيل،

a) Fehlt C. *b*) C. ذلك. *c*) A. ذلك; L. u. C. فعلة. *d*) A.
كأنه قال فعل hinzu; man erwartet noch وكذا. *e*) C. setzt
فعل hinzu; man erwartet noch. *f*) A. ويقولون. *g*) C. mit
ظ. *h*) B. أوفى. *i*) W. هما. *k*) L. u. C. يبراد. *l*) C. ohne
ال. *m*) L. u. C. setzen hier هو ein. *n*) L. u. C. ohne ال. *o*) C.
setzt hinzu. *p*) C. hat vorher. *q*) A. أى. *r*) W. u. B.
أحبوه d. i. أحبوه به. *s*) Fehlt B.

قوائيم ولا بطني *a*، ويقولون لكل ساقطة لاقطة أى لكل نادرة *b*
من الكلام من يجملها ويشيعها، ويقولون حلف له *c* بالعموس
وهي اليمين التي تعمس صاحبها في الأثم، ويقولون *d* خاس البيع
والطعام، وأصله من خاست لليفة في أول ما تزوج فكانت *e* كسد
e حتى قسد، ويقولون *f* أفعل ذلك *g* على ما خيلت أى على ما
شبهت *h* من قولك هو تخيل *i* للخير أى خليف له، ويقولون
تركته يتلدد أى يتلقن *k* يميناً وشمالاً، وأصله في *l* اللديدين
وهما صفاحتا العنق، ويقولون لحكم ساح وهو *m* بالتشديد، وأصله
من سح يسح أى *n* صب كأنه يصب السوك صباً، ويقولون
o كبر حتى صار كأنه فقة *o* وفي الشجرة اليابسة البالية، ويقال *p*
قف شجرنا إذا يبس، ويقولون خبيث داعر، قال ابن الأعرابي

a) W. hat die beiden Nomina umgestellt. *b*) C. نادرة;
ob auch مادة?; vgl. zum مثل M. s. v. لقط u. Freytag,
Arab. Provv. II, 443. *c*) Fehlt C. *d*) Diese Phrase hat A.
schon oben nach ويشيعها. *e*) W. mit و. *f*) C. ohne و.
g) A. ذلك. *h*) A. تشبهت. *i*) A. تخيل W. تخيل; M. s. v.
تخيل الخبير. *k*) A. يتلقن. *l*) L. u. C. وهو من. *m*) Fehlt A. W. C.
n) A. إذا. *o*) W. A. u. B. s statt s. *p*) A. u. C. ohne و.

ومنه *a* قبل صَبَّعَ مَقْدَمًا أَيْ خَائِزٌ مُشْبِعٌ *b*، وقولهم قَوْمٌ مَلَجٌ أَيْ
يُمَجُّ رَيْقَهُ وَلَا يَسْتَطِيعُ أَنْ يَجْسِمَهُ مِنَ الْكِبَرِ، وقولهم أَنْتُمْ *c* لَنَا
خَوَلٌ، وهو جمعُ خَائِلٍ وهو الرَّاعِي، يقال فلانٌ يَحْوِلُ عَلَى أَهْلِهِ
أَيْ يَرَعَى عَلَيْهِمْ *e* هَذَا قَوْلُ الْقَفَرَاءِ، وَقَالَ غَيْرُهُ هُوَ *f* مِنْ خَوَلِكَ
e اللَّهُ الشَّيْءَ إِذَا *g* مَلَكَكُ إِيَّاهُ، وَقَوْلُهُمْ مَا لَهُ دَارٌ وَلَا عَقَارٌ، الْعَقَارُ
النَّحْلُ، وَيُقَالُ بَيْتٌ كَثِيرُ الْعَقَارِ أَيْ كَثِيرُ الْمَتَاعِ، قَالَ الْأَصْمَعِيُّ
عَقَرُ الدَّارِ أَصْلُهَا وَمِنْهُ قَبِيلُ الْعَقَارِ، وَالْعَقَارُ الْمَنْزِلُ وَالْأَرْضُ وَالصَّبِيحُ،
وَقَالَ *h* أَبُو زَيْدٍ الْأَثَاثُ الْمَالُ أَجْمَعُ الْإِبِلُ وَالغَنَمُ وَالعَبِيدُ وَالْمَتَاعُ
وَالوَاحِدَةُ *i* أَثَاثَةٌ، وَقَوْلُهُمْ أَسْوَدٌ مِثْلُ *m* حَلِكِ الْعُرَابِ، قَالَ الْأَصْمَعِيُّ
10 يَعْنِي *n* سَوَادَهُ وَقَالَ *o* غَيْرُهُ *p* أَسْوَدٌ مِثْلُ *q* حَنَكِ الْعُرَابِ يَعْنِي
مِنْقَارَهُ، وَقَوْلُهُمْ *s* لَبِيتَ شِعْرِي هُوَ مِنْ شَعَرْتُ شِعْرَةً *t*، قَالَ سَبِيحَةُ

a) Der ganze Passus fehlt W.; C. wimmelt von Druckfehlern; auch A. u. B. haben Verschreibungen. *b*) L. u. C. setzen noch
و. *c*) W. (؟) أَيْتَمَ، أَيْتَمَ. *d*) C. ohne. *e*) W. مُقَدِّمٌ Lisân hinzu; *f*) W. setzt hier هو ein. *g*) A. u. C.
على أَهْلِهِ. *h*) W. mit و. *i*) Fehlt A. *k*) C. ohne. *l*) W. ohne; L. u. C. الواحد. *m*) Fehlt W. u. A.
هو. *n*) C. ohne. *o*) A. ohne. *p*) C. setzt hier هو ein. *q*) W. مثلك. *r*) L. u. C. haben vorher noch وقال. *s*) A. ohne. *t*) So L. u. C.

أَصْلُهُ فِعْلَةٌ مِثْلُ الدَّرِيَّةِ وَالْفِطْنَةِ *a* فَحَدِثْتَ الْهَاءَ، قَالَ *b* وَالشَّاعِرُ
مَأْخُودٌ مِنْهُ، وَقَوْلُهُمْ لَا جَرَمَ، قَالَ الْقَفَرَاءُ *c* بِمَنْزِلَةِ لَا بَدَّ وَلَا
تَحَالَةَ ثُمَّ كَثُرَتْ فِي الْكَلَامِ حَتَّى صَارَتْ كَقَوْلِكَ حَقًّا وَأَصْلُهَا *e* مِنْ
جَرَمْتُ *d* أَيْ *e* كَسَبْتُ، قَالَ *f* وَقَوْلُ الشَّاعِرِ
وَلَقَدْ طَعَنْتَ أَبَا عَيَّيْنَةَ طَعْنَةً جَرَمْتُ قِرَارَةً *g* بَعْدَهَا أَنْ تَغْضَبَا *h*
أَيْ كَسَبْتُ لَأَنْفُسِهَا الْعِصْبَ، قَالَ وَلَيْسَ قَوْلٌ مَنِ قَالَ حَقًّا
لِقِرَارَةِ الْعِصْبِ بِشَيْءٍ، وَقَوْلُهُمْ مَا رَزَانُهُ زَبَالًا، الزَّبَالُ مَا تَحْتَمِلُهُ *k*
النَّمْلَةُ فِي فِيهَا *l*، وَمَا رَزَانُهُ قَتِيلًا وَالْقَتِيلُ *m* يَكُونُ فِي شَفِّ النَّوَاةِ
يُرِيدُ *n* مَا رَزَانُهُ شَيْئًا، وَقَوْلُهُمْ شَسَّرَ بِهِ *o* إِذَا أَحْجَلَهُ وَهُوَ مَنْ

a) W. A. u. B. fügen hier eigentlich überflüssig ein: وكان
B. ohne كان; M. s. v. fährt ohne die
Beispiele fort: حذفوا النساء كما حذفوها من قولهم ذهب
وأصله. *b*) Fehlt L. u. C. *c*) L. u. C. *d*) C. setzt
و. *e*) Fehlt B. *f*) W. u. A. وقال الشاعر. *g*) W. u. A.;
معاً قرأه. *h*) L. u. C. يغضبوا. *i*) Fehlt W. u. A.;
B. hat لنفسها; der Dichter ist nach G. Comm. u. C. Comm.
عَلِيَّةٌ بِنُ أَبِي أَسْمَاءِ بْنِ الصَّرْبِيَّةِ
بِغِيهَا. *k*) A. W. L. u. C. تحمله. *l*) A. W. L. u. C. *m*) C. hat statt dessen وهو ما
شورته. *n*) C. يرا. *o*) W.

الشَّوَارِ وَالشَّوَارِ الْفَرْجُ كَأَنَّ رَجُلًا أَبَدَى عَوْرَةَ رَجُلٍ فَاسْتَحْيَا مِنْ ذَلِكَ،
 فْقِيلَ ذَلِكَ *a* لِكُلِّ مَنْ فَعَلَ بِأَحَدٍ *b* فِعْلًا يُسْتَحْيَا مِنْهُ، وَمِنْ ذَلِكَ
 يُقَالُ أَبَدَى اللَّهُ شَوَارَكَ ثُمَّ سُمِّيَ مَتَاعُ الْبَيْتِ شَوَارًا مِنْهُ، وَقَوْلُهُمْ
 بَنَى فُلَانٌ عَلَى أَهْلِهِ أَصْلُهُ أَنَّهُ كَانَ مَنْ أَرَاكَ مِنْهُمُ الدُّخُولَ عَلَى
 ٥ أَهْلِهِ صَرَبَ عَلَيْهَا قُبَّةً، فْقِيلَ *d* لِكُلِّ دَاخِلٍ عَلَى أَهْلِهِ *e* بَارٍ، وَقَوْلُهُمْ
 كُنَّا فِي أَمْلَاكٍ فُلَانٍ هُوَ مَنْ الْمَلِكِ أَيْ أَمْلَكْنَاهُ الْمَرْأَةَ وَأَمْلَكْنَاهُ
 مِثْلُ مَلَكْنَاهُ، وَقَوْلُهُمْ بَيَّنَّنَا وَبَيْنَنَاهُمْ *f* مَسَافَةً، أَصْلُهُ مِنَ السَّوْفِ وَهُوَ
 الشَّمُّ وَكَانَ الدَّلِيلُ بِالْفَلَاةِ *g* رُبَّمَا أَخَذَ التُّرَابَ فَشَمَّهُ لِيَعْلَمَ أَعْلَى
 قَصْدٍ هُوَ أَمَّ عَلَى *h* جَوْرِ *i*، ثُمَّ كَثُرَ ذَلِكَ حَتَّى سُمِّيَ الْبُعْدُ
 10 مَسَافَةً *k*، وَقَالَ *l* رُبْنَةُ بْنُ الْعَجَّاجِ *m*

a) Fehlt B. *b)* A. u. B. به. *c)* L. u. C. من
 يريد الدخول منهم. *d)* W. hat noch ذلك. *e)* W. u.
 C. على به. *f)* was nach Gauhari, Şahâh ist; M. s. v. عروسه
 اهله وباعله أى عروسه. *g)* Fehlt L. u. C.; A. hat
 فاذا شم رائحة: *i)* M. s. v. setzt fort: بالغازة.
 حتى سموا البعد. *k)* A. W. u. C. حتى سموا البعد بذلك; M. s. v. مسافة.
l) C. ohne u. *m)* Fehlt L. u. C.

إِذَا الدَّلِيلُ اسْتَنَافَ أَخْلَاقَ الطَّرِيقِ

أَي شَمَّهَا، وَقَوْلُهُمُ لِلدَّيَّةِ عَقْلٌ، وَالْأَصْلُ أَنَّ الْإِبِلَ كَانَتْ تُجَمَعُ
 وَتُعَقَلُ بِغَنَاءٍ وَلَيَّ الْمَقْتُولِ فَسُمِّيَتْ الدَّيَّةُ عَقْلًا وَإِنْ كَانَتْ دَرَاهِمَ
 وَدَنَابِيرًا *a*، وَقَوْلُهُمُ لِلْأَخْيَدِ أَسِيرٌ، وَالْأَصْلُ أَنَّكُمْ كَانُوا إِذَا أَخَذُوا
 أُسِيرًا *b* شَدَوْهُ بِالْقَيْدِ فَلَزِمَ هَذَا الْأِسْمُ كُلَّ مَاخُودٍ شَدَّ بِهِ أَوْ لَمْ
 يُشَدَّ *d*، وَيُقَالُ مَا أَحْسَنَ مَا أَسَرَ قَتَبَهُ أَيْ مَا أَحْسَنَ مَا شَدَّهُ
 بِالْقَيْدِ، قُلِ *f* اللَّهُ تَعَالَى *g* وَشَدَدْنَا أَسْرَهُمْ *h*، وَقَوْلُهُمُ لِلنِّسَاءِ طَعْنَاتٍ،
 وَأَصْلُ *i* الطَّعْنَاتِ *k* الْيَهُودِجُ وَكُنَّ يَكُنَّ فِيهَا، فْقِيلَ لِلْمَرْأَةِ طَعْنَةٌ،
 قُلِ أَبُو زَيْدٍ وَلَا *l* يُقَالُ حَمُولٌ وَلَا طَعْنٌ *m* إِلَّا لِلإِبِلِ الَّتِي عَلَيْهَا
 الْيَهُودِجُ كَانَ فِيهَا نِسَاءً أَوْ لَمْ يَكُنَّ *n*، وَقَوْلُهُمُ لِلْمَرْأَةِ رَاوِيَةٌ،
 وَالرَّوِيَّةُ *o* الْبَعِيرُ الَّذِي يُسْتَقَى عَلَيْهِ الْمَاءُ، فَسُمِّيَ الرَّوِيَّةُ رَاوِيَةً

a) L. C. u. M. s. v. أو. *b)* L. u. C. رجلا. *c)* A. أخذ. *d)* من أخذ.
e) A. setzt به hinzu. *f)* C. ohne و. *g)* Sûra 76, 28. *h)* W. u. A. setzen hier noch hinzu
 واسم. *i)* W. u. A. ohne و. *k)* W. A. u. B. ohne —. *l)* W. ohne و. *m)* C. mit Umstellung der Nomina. *n)* Vgl.
 Ta'âlibî, Fik̄h al-luġa (Bairût) 17; Mubarrad, Kâmil 377.
o) Vgl. Ta'âlibî, Fik̄h al-luġa (B.) 17; Mubarrad, Kâmil 564.

باسم البعير الذى يحمله، ومثله الحَقْصُ مَتَاعُ الْبَيْتِ، فَسُمِيَ
 الْبَعِيرُ الَّذِى يَحْمِلُهُ حَقْصًا، وَقَوْلُهُمْ لَعَسَلُ الْوَجْهِ وَالْبَيْدُ *a*
 الْوَضْوَةُ *b*، وَأَصْلُهُ مِنَ الْوَضَاءَةِ وَفِي الْكُسْنِ وَالنِّظَافَةِ فَكَأَنَّ *c* الْغَاسِلَ
 وَجْهَهُ وَضَاءَهُ أَيْ حَسَنَهُ وَنَظَّفَهُ، وَقَوْلُهُمْ لِلتَّمَشُّحِ *d* بِالْحَجَّارِ
 ٥ اسْتَنْجَأَ، وَأَصْلُهُ *f* مِنَ السَّنَجْوَةِ وَفِي الِارْتِفَاعِ مِنَ الْأَرْضِ، وَكَانَ
 الرَّجُلُ إِذَا أَرَادَ قَضَاءَ حَاجَتِهِ يَسْتَنْجِرُ *g* بِسَنَجْوَةٍ فَقَالُوا ذَهَبَ يَنْجُو
 كَمَا قَالُوا ذَهَبَ *h* يَتَغَوِّطُ ثُمَّ اسْتَنْجَوْا مِنْهُ *i* قَدْ اسْتَنْجَى إِذَا
 مَسَحَ مَوْضِعَ السَّنَجْوَةِ *h* أَوْ غَسَلَهُ، وَالتَّغَوُّطُ مِنَ الْغَائِطِ وَهُوَ الْبِطْنُ
 الْوَاسِعُ مِنَ الْأَرْضِ الْمُطْمَتِ، وَكَانَ الرَّجُلُ إِذَا أَرَادَ قَضَاءَ حَاجَتِهِ
 10 أَتَى غَائِطًا مِنَ الْأَرْضِ فَقِيلَ لِكُلِّ مَنْ أَحْدَثَ *l* قَدْ تَغَوَّطَ *m*”
 وَالْعِدْرَةُ فِنَاءُ الدَّارِ، وَكَانُوا يُقَوِّمُونَ الْحَدِيثَ بِأَفْنِيَةِ *n* الدَّارِ، فَسُمِيَ
 الْحَدِيثُ الْعِدْرَةَ *p*، وَفِي الْحَدِيثِ الْبَهُونُ أَنْتَنُ خَلْفِ اللَّهِ عِدْرَةً

a) W. mit Umstellung d. Nomina. *b*) L. u. C. ohne ال. *c*) C. ohne ف. *d*) W. u. B. ohne ل. *e*) W. A. u. B. بالحجار; L. u. C. بالحجارة. *f*) L. u. C. mit و. *g*) C. تستر. *h*) Fehlt B. *i*) W. u. C. setzen فقوالو hinzu. *k*) A. hat noch منه. *l*) M. s. v. من قضى حاجته. *m*) M. s. v. فكنى به. *n*) Besser mit في. *o*) B. u. C. الدور. *p*) W. u. C. ohne ال.

أَيْ فِنَاءً، وَالْحُكْشُ *a* الْكَنْيْفُ، وَأَصْلُهُ الْبُسْتَانُ، وَكَانُوا يَقْصُونَ
 حَوَائِجَهُمْ *b* فِي الْمَسَاتِينِ، فَسُمِيَ الْكَنْيْفُ حُشًّا، وَالْكَنْيْفُ أَصْلُهُ
 السَّاتِرُ، وَمِنْهُ قَبِيلُ لِلتُّرْسِ كَنْيْفٌ أَيْ سَاتِرٌ، وَكَانُوا قَبْلَ أَنْ تُحْدَثَ *c*
 الْكُنْفُ يَقْصُونَ حَوَائِجَهُمْ فِي السِّبْرَاحَاتِ وَالصَّحَارَى فَلَمَّا حَقَرُوا *d*
 فِي الْأَرْضِ آبَارًا *e* تَسْتَرُ *f* الْحَدِيثَ سَمِيَتْ كُنْفًا، وَالتَّيْمُمُ بِالصَّعِيدِ، ٥
 أَصْلُهُ التَّعَمُّدُ، يُقَالُ تَيْمَّمْتُكَ وَتَأَمَّمْتُكَ وَآمَمْتُكَ، وَقَالَ *g* اللَّهُ تَعَالَى
 فَتَيْمَّمُوا صَعِيدًا طَيِّبًا أَيْ تَعَمَّدُوا، ثُمَّ كَثُرَ اسْتِعْمَالُهُ هَذِهِ *h*
 الْكَلِمَةُ حَتَّى صَارَ التَّيْمُمُ مَسَحَ الْوَجْهِ وَالْيَدَيْنِ بِالتُّرَابِ، وَقَوْلُهُمْ
 فَلَنْ صَاحِبُ الدَّسِيعَةِ هُوَ *i* مِنْ دَسَعَ الْبَعِيرُ حِجْرَتَهُ *h* إِذَا دَفَعَ بِهَا،
 وَالْمَعْنَى أَنَّهُ كَثِيرُ الْعَطِيَّةِ، وَقَوْلُهُمْ فَلَنْ *l* حَامِي الْحَقِيقَةِ أَيْ 10
 يَنْحَمِي مَا يَحِكُّ عَلَيْهِ أَنْ يَمْنَعَهُ *m*، وَحَامِي الدِّمَارِ *n* إِذَا ذَمَرَ
 وَغَضِبَ حَمَى *o*، وَمِنَ الْمَنْسُوبِ عِنَبٌ مُلَاحِيٌّ بِتَخْفِيفِ *p* اللَّامِ

a) B. mit معا. *b*) W. A. u. B. mit ي. *c*) W. u. B. يحدثوا; C. يحدث. *d*) W. u. A. حَقَر. *e*) W. u. A. آبار. *f*) B. يستر. *g*) C. ohne و; Sûra 4, 46; 5, 9. *h*) L. u. C. mit ل. *i*) W. u. C. mit و. *k*) A. u. B. حِجْرَتَهُ sic. *l*) Fehlt A. B. u. C. *m*) Fehlt L. u. C. *n*) C. hat hier noch أَيْ. *o*) W.

عَمْرُو a بن أَسَدِ b بن حَزِيمَةَ، ولذلك قيل لبنى أَسَدِ الْقَيْمُونُ c،
والغُرَابُ d ابنُ e دَائِيَّةٍ لَأَنَّهُ f يَقَعُ عَلَى دَائِيَّةِ الْبَعِيرِ النَّدِيرِ فَيَنْقَرُهَا،
وَالدَّائِيَّةُ مِنَ ظَهْرِ الْبَعِيرِ الْمَوْضِعُ الَّذِي تَقَعُ g عَلَيْهِ طَلْفَةُ الرَّحْلِ
فَتَعْقِرُهُ،

بَابُ h أَصُولِ أَسْمَاءِ النَّاسِ

المُسَمَّوْنَ i بِأَسْمَاءِ k الثَّمَنَاتِ، ثَمَامَةُ l واحدةُ الثَّمَامِ وهي شَجَرٌ
ضَعِيفٌ m له حَوْصٌ أو شَبِيهَةٌ بِالْحَوْصِ وربما حُشِيَ به n خِصَاصُ
الْبَيْوتِ، قال عَبِيدَةُ o بنُ الأَبْرَصِ p

a) Fehlt W. b) Fehlt A. c) G, Comm. L. u. C. haben hier noch: وذلك لأنَّ الخدَّانَ [قيل أَسْمَا سَمَى الخدَّانَ كذلك] لأنه [G. Comm. إذا] جلاه،
و. d) C. ohne ١. f) W. fügt sinnlos ein لا ein. g) L. u. C. يقع.
h) Fehlt B. i) A. u. G. Comm. المُسَمَّيْنَ u. B. المُسَمَّيْنَ im Anschluss (Genit.) an die Hauptüberschrift. k) W. u. B. bloss بالثَّمَنَاتِ. l) Die Codd. hier u. im Folg. abwechselnd ُ u. ى; vgl. Fleischer, Kl. Schr. I, 318 f. m) Fehlt (G. Comm. n) W. setzt به وَسَدٌ hinzu wie M. s. v. o) B. Text عَبِيدٌ mit صَحَّحَ; Rand عَبِيدٌ mit ح. p) Fehlt B.; vgl. Suarî an-našrânijja (Bairût) 598 mit den Varr.

وهو مأخوذٌ من المُلْحَنَةِ وهي البَيَاضُ، وَعَسَلٌ b مَادِيٌّ أَيْ أَبْيَضٌ،
وِدْرَعٌ c مَادِيَّةٌ أَيْ بَيِّضَاءٌ، وَزَبَّتْ رِكَابِي لَأَنَّهُ كَانَ يَحْمَلُ مِنَ الشَّامِ
عَلَى الْإِبِلِ d وهي e الرِّكَابُ وَوَاحِدُ الرِّكَابِ رَاحِلَةٌ، وَالْقَطَا كُدْرِيٌّ f،
نُسِبَ إِلَى مُعْظَمِ الْقَطَا وهي كُدْرٌ، وَكَذَلِكَ الْقَمْرِيُّ مَنَسُوبٌ إِلَى
٥ طَيْرٍ قَمْرٍ أَيْ بَيْضٍ g وَالذَّبْنَسِيُّ مَنَسُوبٌ إِلَى طَيْرٍ ذُبْنٍ h، وَمَطَرٌ
الْحَرِيفِ i وَسَمِيَ لِأَنَّهُ يَسِمُ الأَرْضَ بِالنَّبَاتِ نُسِبَ k إِلَى الوَسْمِ،
وَالخَدَّانُ l هَالِكِيٌّ m لِأَنَّ أَوَّلَ مَنْ عَمَلَ الخَدِيدَ n الهَالِكُ بنُ

أى إذا زمر وأغضب C. hat noch حمى أى منع noch حمى hat nach
إذا حمى ما لو لم يحمه ليم وعنف M. s. v. حمى فحمى
p) W. مخففة.

a) Fehlt C. b) Die Anführung der Beispiele mit و hat nur W. c) L. u. C. mit ال. d) Die Codd. من الشام. e) A. und die Codd. auf die. f) Als Prädicat. g) Hat nur B. h) W. setzt hier hinzu وهو يضرب إلى الدبس; zum ganzen Passus heisst es G. Comm.: ليس بصاكيحٍ عندم لأنَّ الجمع لا تُنَسَّبُ إليه إذا لم يسم به والصاكيحُ أنه منسوبٌ إلى القمرة والذَّبْنَسَةُ. i) A. hat vorher ويسمى u. dann ويسمياً. k) A. mit ف. l) C. ohne و; A. mit ل. m) L. u. C. mit ال. n) W. من عمل الحديد من العرب A.; من عمل الحديد.

عَاقِمَةٌ وَاحِدَةٌ الْعَلَقَمُ وَهُوَ الْحَنْظَلُ، حَمْرَةٌ بَقْلَةٌ، وَحَدَّثَنِي *a* زَيْدُ
 بِنِ الْأَخْرَمِ *b* الطَّائِيُّ *c* قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ عَنْ سَعْبَةَ عَنِ جَابِرِ
 عَنْ أَبِي نَضْرَةَ *d* عَنْ أَنَسِ بْنِ مَلِكٍ قَالَ *e* كُنَانِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
 بِبَقْلَةٍ كُنْتُ أَجْتَنِبُهَا، وَكَانَ يُكْنَى *f* أَبَا حَمْرَةَ، وَقَدْ ذَكَرْتُ هَذَا
 فِي كِتَابِ غَرِيبِ الْحَدِيثِ *g* بِأَنَّكَتَرَ مِنْ هَذَا الْبَيَانِ *h*، قَتَادَةُ *٥*
 وَاحِدَةُ الْقَتَادِ وَهُوَ شَجَرٌ لَهُ شَوْكٌ *i*، وَبِهَا *k* سُمِّيَ الرَّجُلُ، سَلْمَةٌ *l*
 وَاحِدَةُ السَّلْمِ *m*، وَبِهَا سُمِّيَ الرَّجُلُ *n*، وَالسَّلْمُ مِنَ الْعِصَاهِ *o*،
 أَرطُطَاءٌ وَاحِدَةٌ أَرطُطَى *p*، وَفِي *q* شَجَرٌ، [أَرَاكَةٌ *r* وَاحِدَةُ الْأَرَاكِ، وَبِهَا
 سُمِّيَ أَبُو عَمْرٍو بِنِ أَرَاكَةَ، رَمْتَةٌ وَاحِدَةُ الرِّمْتِ، وَبِهَا سُمِّيَ الرَّجُلُ]،

a) C. ohne *و*; B. وحدثنا; W. hat vorher محمد. قال أبو محمد.
b) C. اخزم. *c*) Fehlt W. u. C. *d*) W. النصر; C. نصر.
e) C. hat vorher أنه. *f*) A. دكنى. *g*) Flügel, Die gram-
 mat. Schul. d. Arab. 189. *h*) Dieser Zusatz fehlt A. u. W.;
 G. Comm. sagt: والبقلة التي جناها أنس كان فيها لدغ للسان
 وهو شوك. *i*) W. u. A. لها; C. hat شوك. *j*) W. u. A. لها; C. hat شوك.
k) C. به. *l*) W. mit *و* u. *!* *m*) L. u. C. haben hier noch *و*
 وفي. *n*) W. hat noch سلمة. *o*) L. u. C. hat hier noch
 شجرة. *p*) C. الارططى. *q*) W. u. A. haben auch den 1. Halbs. *r*) W. A. u. C. وهو. *r*) [] hat nur B.

عَبَّوَاءُ بِأَمْرِهِمْ كَمَا عَيَّتَ *b* بَبَيْضَتِهَا الْحَمَامَةُ
 جَعَلَتْ *c* لَهَا عَوْدِيَيْنِ مِنْ نَشْمٍ *d* وَأَخْرَعَ مِنْ ثَمَامَةٍ
 فَالْحَمَامَةُ *f* هُنَا الْقَمْرِيَّةُ، سَمْرَةٌ وَاحِدَةٌ *g* السَّمْرُ وَهُوَ شَجَرٌ *h* أُمَّ
 غَيْلَانَ، طَلْحَةٌ وَاحِدَةُ الطَّلْحِ وَفِي *i* شَجَرٌ عِظَامٌ مِنَ الْعِصَاهِ *k*،
 سَبَابَةٌ وَاحِدَةُ السَّبَابِ وَهُوَ الْبَلْحُ، عَرَادَةٌ وَاحِدَةُ الْعَرَادِ وَفِي شَجَرٍ،
 مُرَارَةٌ وَاحِدَةُ الْمُرَارِ وَهُوَ نَبْتٌ إِذَا أَكَلْتَهُ الْإِبِلُ قَلَصَتْ *l* عَنْهُ
 مَشَافِرُهَا، وَمِنْهُ قَبِيلُ بَنُو *m* آكِلِ الْمُرَارِ *n*، شَقْرَةٌ وَاحِدَةُ الشَّقْرِ وَهُوَ
 شَقَائِفُ النُّعْمَنِ، قَالَ الشَّاعِرُ *o* وَهُوَ طَرَفَةٌ *p*
 وَعَلَا *q* الْكَيْبَلِ دِمَاءٌ كَالشَّقْرِ،

a) W. u. C. (wie sonst) ohne *—*. *b*) C. (wie sonst) ohne *—*.
c) C. جعلوا. *d*) W. عُشْرٍ. *e*) W. أَخْرَعَ. *f*) A. u. C. mit *و*.
g) W. واحد. *h*) B. mit *—*. *i*) L. u. C. haben *هو*; natürlich
 wechselt hier das Genus in den Codd. *k*) M. s. v. العِصَاهُ. شَجَرُ الْعِصَاهِ.
l) W. mit *—*; M. s. v. setzt hinzu أسنانها. *m*) C. mit *!*
n) M. s. v. به. قَبِيلٌ لَجْدٌ امْرَأَةُ الْقَيْسِ آكِلِ الْمُرَارِ لِكَثْرَتِهِ كَانِ بِهِ. A.
 والمرارة; B. mit *—* des ersten *;* die *أمّ* nennt die Pflanze
 المرير. *o*) W. B. L. u. C. bloss الشاعر. *p*) Ahlwardt, SD.
 62; W. u. A. haben auch den 1. Halbs. *q*) W. A. u. C.
 صدح; aber B. hat die Textlesart am Rand mit *على*.

المُسَمَّونَ بِأَسْمَاءِ الطَّيْرِ، هُوَ الْقَطَاةُ، وَبِهَا سَمِيَ الرَّجُلُ، الْقَطَامِيُّ ^b
 بِصَمِّ الْغَافِ وَفَتْحِهَا، الصَّقْرُ، وَهُوَ مَأخُوذٌ مِنَ الْقَطْمِ ^d وَهُوَ الشَّهْوَانُ
 لِلْحَمِّ ^e وَغَيْرِهِ، يُقَالُ فَحَلَّ قَطِيمٌ إِذَا كَانَ يَشْتَهِي الضَّرْبَ ^f،
 الْيَعْقُوبُ ^g ذَكَرَ الْحَاكِلَ، وَاسْمُ الرَّجُلِ أَعَاكِمِيُّ وَافَقَ ^h هَذَا
 ٥ الْاسْمَ مِنَ الْعَرَبِيِّ إِلَّا أَنَّهُ لَا يَنْصَرِفُ، وَمَا كَانَ عَلَى هَذَا الْمِثَالِ
 مِنَ الْعَرَبِيِّ فَإِنَّهُ يَنْصَرِفُ نَحْوَ يَرْبُوعٍ وَيَعْسُوبٍ لِأَنَّهُ وَإِنْ كَانَ
 مَزِيدًا ^k فِي أَوَّلِهِ فَإِنَّهُ لَا يُصَارِعُ الْفِعْلَ ^l، الْهَيْتَمُ فَرَّخَ الْعُقَابَ،
 السَّعْدَانَةُ ^m الْحَمَامَةُ، عِكْرِمَةُ الْحَمَامَةُ ⁿ،

المُسَمَّونَ بِأَسْمَاءِ السَّبَاعِ ^o، عَنَبَسَ الْأَسَدُ وَهُوَ فَنَعَلٌ ^p مِنَ الْعُبُوسِ،

a) W. باب المُسمَّينَ بِأَسْمَاءِ الطُّيُورِ مِنَ النَّاسِ; G. Comm.
 mit الطير u. ohne الناس. b) W. القطا من الصقر. c) C. القطا
 وضمها. d) W. القطم. e) W. ohne ل. f) A. انظر! g) W. u. A. mit و. h) W. u. B. واشتق; vgl.
 (Gawâlikî, Mu'arrab 155 f. i) Dieser Passus fehlt A. k) W.
 وهو غير مختلف في. l) C. hat hier noch den Zusatz: في. فريدا
 للحمامة (أو اسم. m) L. u. C. ohne ال; M. s. v. معرفة إذا كان معرفة
 حمامة بعينها. n) W. A. u. B. haben die 3 letzten Beispiele
 in anderer Reihenfolge. o) W. باب المُسمَّينَ السَّبَاعِ. p) W.
 عنبَسُ; ob auch فعيل

وَبِهِ سَمِيَ الرَّجُلُ، أَوْسُ الدِّثْبِ، وَبِهِ سَمِيَ الرَّجُلُ ^a، وَيُقَالُ بَلَّ
 بِالْعَطِيَّةِ ^b، يُقَالُ ^c أُسِنْتُ الرَّجُلَ ^d أَوْسًا إِذَا أَعْطَيْتَهُ ^e، حَيْدَرَةُ
 الْأَسَدِ ^f، وَمِنْهُ قَوْلُ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ ^g رِضْوَانُ اللَّهِ عَلَيْهِ ^h
 أَنَا الَّذِي سَمَّنِي أُمِّي حَيْدَرَةَ

فِرَاصَةٌ ⁱ بِصَمِّ الْغَاءِ الْأَسَدِ، سَمِيَ الرَّجُلُ ^k بِذَلِكَ لِشِدَّتِهِ، ذُوَالَّةٌ ^٥

الدِّثْبُ وَبِهِ سَمِيَ الرَّجُلُ، أُسَامَةُ ^l الْأَسَدُ وَبِهِ سَمِيَ الرَّجُلُ ^m،

تَعْلِبَةُ ⁿ أَنْتَى التَّعَالِبِ، عَيْصَمُ ^o الْأَسَدِ، هَرْتَمَةُ الْأَسَدِ، الْهَرْمَاسُ

الْأَسَدِ، الصَّبِغَمُ الْأَسَدِ، أُخِدَّ مِنَ الضَّغَمِ وَهُوَ الْعَصُ ^p، الدَّلْهَمَسُ

a) Dieser ganze Passus fehlt W. b) W. L. u. C. setzen
 noch hinzu. c) W. u. A. mit و. d) L. u. C. haben noch أَوْسًا.

e) L. u. C. setzen noch hinzu: قَلَّ الشَّاعِرُ

فَلَا حَشَانَكَ مِشَقَّقًا أَوْسًا أَوْيسَ مِنَ السَّهْبَانَةِ

vgl. Schwarzlose, d. Waffen der alt. Arab. 311. f) C. setzt

hinzu: دَرَمَ اللَّهُ وَجْهَهُ ^h، عَلِيٌّ ^g بَلَّ. g) C. blos عَلِيٌّ. h) W. u. A. hier u. im

A. عَلَيْهِ السَّلَامُ; C. رَحِمَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ. i) W. u. A. hier u. im
 Folg. mit و. k) Fehlt C. l) C. mit ! ث. m) Dieser Zusatz
 fehlt W. u. A. n) Fehlt A. o) Von hier an ist die Rei-

henfolge der Beispiele in W. (Alles ohne و)، A. (theils mit,
 theils ohne و) u. B. etwas anders; A. u. B. haben noch als

الدَّلْهَمَسُ (? الدَّهْوَسُ) u. B. für sich noch كَهَمَسُ الْأَسَدِ

p) Dieser Zusatz fehlt W. A. u. B. الْأَسَدُ

الأسد، الصرغامة الأسد، نهشل *a* الدتب *b*، كُلتوم *c* الفيل،
 المسمون بأسماء الهوام، الكنش الحايية، وبها *d* سمى الرجل حنشا،
 والكنش أيضا كل شئ يصاد من الطير والهوام، يقال حنشت
 الصيده إذا صدته، شبت دابة تكون في الرمل وجمعها شبتان،
 5 سميت بذلك لتشبهتها بما دبّت عليه، قال الشاعر *f*

ترى أثره في صفائح كانه مدارج شبتان لهن هميم *g*
 جندب الجراد وبه سمى الرجل، اندر جمع ذرة وفي أصغر
 النمل، قال الله تعالى *h* فمن يعمل مثقال ذرة خيرا يره، أى وزن
 ذرة *i*، وبها *k* سمى الرجل ذرا وكنى أبسا ذرا، العس القراد،
 10 ومنه *m* سمى المسمب بن عس الشاعر، المازن *n* بيض النمل،
 ومنه بنو مازن، والأراقم *o* بنو جشم، وناس *p* من تغلب اجتمعوا

a) B. mit ال. *b)* C. hat noch التهش L. من الهنش.
c) Fehlt W. *d)* L. u. C. به. *e)* L. u. C. الطير. *f)* Der
 Dichter ist nach G. Comm. جوية بن جوية; vgl. auch Schwar-
 lose, Die Waffen d. alt. Arab. 147 (فزند = أثر) v. Schwerte).
g) A. L. u. C. haben den 1. Halbvs. nicht. *h)* Sûra 99, 7.
i) W. ثملة. *k)* C. وبه. *l)* W. باى. *m)* C. وبه. *n)* A.
 mit و. *o)* L. u. C. ohne و. *p)* A. setzt hier غير hinzu;
 vgl. Mubarrad, Kâmil 129.

فقال قائل كان أعينهم أعين الأراقم، والأراقم الحيات واحدها
 أرقم *a*، والفرعة *b* القملة *c*، وتصغيرها فريعة ومنه *d* حسان بن
 انقريعة،

المسمون بالصفات وغيرها، النجاشى هو الناجش والنجش
 استنارة *f* الشىء، ومنه قيل للزائد *g* فى ثمن السلعة ناجش
 ونجاش، ومنه قيل للصاد *h* ناجش، قال *i* محمد بن اسحاق *k*
 النجاشى *l* اسمه أصحمة وهو بالعربية عطية، وإنما النجاشى
 اسم الملك كقولك هرقل وقيصر، ولست أدري بالعربية هو أو *m*
 وثاق وقع *n* بين العربية وغيرها، علانة مأخوذ من علت الطعام
 أعلته *o* إذا خلطت *p* به شعيرا أو غيره، مرند *q* مأخوذ من 10

a) W. u. A. mit ال. *b)* C. ohne و. *c)* W. u. A. setzen
 hinzu. *d)* C. hat noch سمى. *e)* A. وهو. *f)* A.
 وأصل النجاش الاستنار لأنه يستتر قصد م. s. v. استنارة.
g) L. u. C. للرجل الزائد. *h)* C. للصياد. *i)* C. mit و. *k)* Findet
 sich nicht in Ibn Hisâm's Sira; vgl. aber Tabari, Ann. I, 1569.
l) M. s. v. ونكسر نونها. *m)* A. W. L. u. C. أم. أو هو أفصح أصحمة ملك الحبشة،
n) Fehlt W. *o)* C. يعلته ويعلته. *p)* L. u. C. خلط.
q) W. مرند.

رَقَدْتُ الْمَتَاعَ إِذَا نَصَدْتُ *a* بَعْضَهُ فَوْقَ *b* بَعْضِ، الشَّوْذِبُ الطَّوِيلُ،
 الْكَوْشِبُ *c* الْعَظِيمُ *d* الْبَطْنِ، خَلَمَسَ *e* الشُّجَاعُ، وَيُقَالُ بَدَلُ *f*
 هُوَ الْمَلَاذِمُ *g* لِلشَّيْءِ لَا يُبْفَارِقُهُ، الصِّمَّةُ الشُّجَاعُ وَجَمْعُهَا *h* صِمَمٌ،
 عُكَابَةٌ مِنَ الْعُكُوبِ وَهُوَ الْعُبَارُ، ذَفَافَةٌ مِنَ قَوْلِكَ خَفِيفٌ ذَفِيفٌ
ة وَالذَّفِيفُ السَّرِيعُ، وَمِنْهُ يُقَالُ ذَفَقْتُ عَلَى الْكَبِيرِ إِذَا أَسْرَعْتُ
 قَتَلْتَهُ، النَّصَاحُ *i* الْكَحِيطُ لِأَنَّهُ يُنْصَحُ بِهِ الثُّوبُ أَيْ يُخَاطُ *k*،
 نَاشِرَةٌ وَاحِدَةٌ النَّوْاشِرُ *l* وَهُوَ الْعَصَبُ فِي بَاطِنِ *m* الدِّرَاعِ، ابْنُ الْقُرَيْبِ
 وَالْقُرَيْبَةُ الْكَوْصَلَةُ، قَالَ أَبُو زَيْدٍ *n* وَهُوَ الْجَرِيْبَةُ أَيْضًا، سَلَّمَ الدَّلْوُ
 لَهَا عُرْوَةٌ وَاحِدَةٌ، الْكَوْفَرَانُ *o* قَوْعَلَانٌ مِنْ حَفَرَةٍ *p*، يُقَالُ أَنَّهُ *q*
 10 سُمِّيَ بِذَلِكَ لِأَنَّهُ بِسَطَامٍ بِنِ قَيْسِ حَفَرَةٍ بِالرُّومِ حِينَ *r* خَافَ
 أَنْ يَفُوتَهُ، فَسُمِّيَ بِتِلْكَ الْكَفَرَةِ الْكَوْفَرَانُ *s* وَقَالَ *t* الشَّاعِرُ

a) W. mit —. *b*) L. u. C. على. *c*) W. A. L. u. C. ohne ال; A. u. W. mit ج. *d*) A. W. u. B. ohne ال. *e*) So die Codd. (ohne ال). *f*) Hat nur B. *g*) Die Codd. ausser L. الملازم. *h*) C. جمع. *i*) W. u. A. ganz verschrieben; W. A. u. B. mit و; A. B. u. C. ohne ال. *k*) W. u. C. haben noch به. *l*) A. اندواشير. *m*) W. A. u. B. ظاهر. *n*) Vgl. Kitâb an-nawâdir (Bairût) 259. *o*) C. hat den Zusatz المعجمة. *p*) W. u. A. haben noch. *q*) W. u. C. إنما. *r*) B. hat حتى. *s*) Nach G. Comm. war es قَيْسُ بِنِ عَصِمِ الْمِنْقَرِيِّ. *t*) C. ohne و.

وَكَحْنٌ حَفَرْنَا الْكَوْفَرَانَ بَطَعْنَةً سَقَطَتْ تَجْبِعًا مِنْ دَمِ الْكَوْفِ أَشْكَلا،
 وَكَيْعٌ مِنَ اسْتَوْكَعَ الشَّيْءُ إِذَا اشْتَدَّ *a*، يُقَالُ دَابَنَةٌ وَكَيْعٌ وَسِقَاةٌ
 وَكَيْعٌ، وَأَسْتَوْكَعَتْ مِعْدَنَهُ إِذَا قَوَّبَتْ، نَاتَلٌ مِنَ قَوْلِكَ اسْتَنْتَلْتُ
 أَيْ تَقَدَّمْتُ، النَّضْرُ الذَّهَبُ، عَاجِرٌ *b* الْخَفِيفُ السَّرِيعُ، وَقِيلَ
 هُوَ مَاخُوذٌ مِنَ الْمَعْجِرِ وَهُوَ الْعُرْبَانُ وَمِنْهُ *c* حَمَامٌ عَجْرِيٌّ، الْكَحْبَلُ *د*
 الْقَصِيرُ، وَيُقَالُ لِقَرُو أَيْضًا حَنْبَلٌ، فَتَيْبَةٌ تَصْغِيرُ قَنْبٍ *d* وَجَمْعُهُ
 أَقْنَابٌ وَهُوَ الْأَمْعَاءُ، قَالَ *e* الْأَصْمَعِيُّ وَالْكَسَائِيُّ وَاحِدًا عَاقِ قَنْبَةٍ،
 وَعَامِرٌ *g* بِنُ فَهَيْرَةٍ تَصْغِيرُ فَهَيْرٍ وَالْفَهْرُ مُؤَنَّثَةٌ يُقَالُ هَذِهِ فَهْرٌ، عَامِرٌ
 بِنُ صَبَاةٌ بِالْفَتْحِ مِنْ قَوْلِكَ *h* فَلَانٌ *i* ذُو صَبَاةٍ إِذَا كَانَ مُؤَقَّفًا *k*
 الْخَلْفُ، وَمِنْهُ صَبَّرَ الْقَرَسُ إِذَا جَمَعَ قَوَائِمَهُ وَوَدَّبَ *l*، وَمِنْهُ قِيلَ
 لِلْجَمَاعَةِ يَغْزُونَ صَبْرًا، وَمِنْهُ صَبَّرْتُ الْكُتُبَ *m*، قَرَأْتُ *n* فِي كِتَابٍ *o*

a) W. setzt noch أَسْرَتَهُ hinzu, dann müsste aber vorher اشتدَّت stehen. *b*) A. والعاجر. *c*) W. setzt hier سُمِّيَ ein. *d*) W. قَنْبٍ. *e*) A. mit و. *f*) L. u. C. واحدها. *g*) Die Codd., ausser B., ohne و. *h*) L. u. C. قولهم. *i*) W. A. u. B. فرس. *k*) W. ohne —. *l*) W. setzt hier ein يداء. *m*) W. ومنه أصبرت الكتب وصبرت الكتب أيضا; A. C. ومنه اصبارة الكتب وصبرت الكتب. *n*) W. A. L. u. C. mit و. *o*) Fehlt L. u. C.

والأَكْسِيَّةِ وهو ما نُقِصَ منها لِيُعْرَلَ ثَانِيَةً وَيُعَادَ مع الجَدِيدِ *a*
 ومنه بِشْرُ *b* بن النِّكْتِ «الْفِزْرُ الْقَطِيعُ مِنَ الْعَنَمِ، جَوَابٌ مِنْ
 قَوْلِكَ جُبْتُ الشَّيْءَ أَي *c* خَرَقْتَهُ *d* وَقَطَعْتَهُ *e*، قَالَ اللَّهُ تَعَالَى *f*
 وَتَمُونَ الَّذِينَ جَابُوا الصَّخْرَ بِالسَّوَادِ، حِرَاشٌ جَمْعُ حَرَشٍ وَهُوَ
 الْأَثَرُ، وَمِنْهُ رُبْعِيُّ بْنُ حِرَاشٍ «الْدِّرَوَاسُ *g* هُوَ *h* الْعَلِيظُ الْعَنْفُ *5*
 مِنَ النَّاسِ وَالْكِلَابِ وَغَيْرِهِمْ *i*، زَفَرٌ وَقَتَمٌ *k* بِمَعْنَى زَافِرٍ وَقَاتِمٍ، وَالزَّفَرُ
 الْحِمْلُ *l* عَلَى الظَّهْرِ، وَمِنْهُ قَبِيلٌ لِلأَمَاءِ اللُّوَاتِي *m* بِحِمْلِنِ الْقُرْبِ *n*
 زَوَافِرُ، وَيُقَالُ *o* قَتَمْتُ لَهْ أَي أَعَطَيْتُهُ، وَعَمْرٌ مَعْدُولٌ عَنِ عَامِرٍ
 أَيضًا *p*، وَعَمْرُو *q* وَاحِدٌ عَمْرٍو الأَسْنَانِ *r* وَهُوَ مَا بَيْنَهُمَا مِنَ اللَّحْمِ،
 وَعَمْرُ الأَسْنَانِ وَعَمْرَةٌ وَاحِدٌ، يُقَالُ أَطَالَ اللَّهُ عَمْرَكَ وَعَمْرَكَ، وَمِنْهُ *10*
 يُقَالُ *t* لَعَمْرِكَ إِنَّمَا هُوَ الْحِلْفُ بِبَقَاءِ الرَّجُلِ وَلَعَمْرُ اللَّهِ هُوَ *u* قَسَمٌ

a) Der Passus fehlt W. *b*) C. بشير. *c*) W. u. A. إذا.
d) W. mit —. *e*) W. mit —; fehlt ganz A. B. u. C. *f*) Súra
 89, 8. *g*) W. A. u. B. ohne *l*. *h*) Fehlt C. *i*) Hat nur C.
k) W. mit —. *l*) Hat B. doppelt geschrieben wie C. *m*) W.
 u. A. التَمَى. *n*) W. setzt noch الظَّهْر hinzu. *o*) A. وقيل.
p) Fehlt W. u. C.; vgl. Mubarrad, Kâmil 621. *q*) C. وعمر.
r) C. !الانسان *s*) A. بينهما. *t*) Fehlt W. u. A. *u*) Fehlt C.

خَطَّ الأَصْمَعِيُّ عَنِ عَيْسَى بْنِ عُمَرَ أَنَّهُ قَالَ شُرْحَبِيلٌ أَعْجَمِيٌّ *a*
 وَكَذَلِكَ شُرَاحِيلُ، قَالَ *b* وَأَحْسِبُهُمَا مَنَسُوبَيْنِ إِلَى أَيْلٍ *d* مِثْلِ
 جِبْرَيْلٍ *e* وَمِيكَائِيلِ *f* وَأَيْلٌ هُوَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ، زَهِيرٌ *g* مِنْ *h* أَزْهَرُ
 مُصَغَّرٌ مَرْحَمٌ *i* مِثْلُ سُوَيْدٍ مِنْ أَسْوَدٍ، وَالْأَزْهَرُ الأَبْيَضُ، الزَّبْرَقَانُ *k*
 ٥ النَّمْرُ، وَيُقَالُ إِنَّمَا سَمِيَ الزَّبْرَقَانُ بْنُ بَدْرِ الزَّبْرَقَانُ *m* لَصُفْرَةِ عِيَامَتِهِ،
 يُقَالُ زَبْرَقْتُ الشَّيْءَ إِذَا صَفَّرْتَهُ، وَاسْمُهُ حُصَيْنٌ *n*، الْحَارِثُ هُوَ الْجَامِعُ
 لِلْمَالِ وَالنَّكَاسِبُ لَهُ *o*، وَمِنْهُ قَوْلُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو *p* أَحْرَثَ لِدُنْيَاكَ
 كَأَنَّكَ تَعْبِشُ أَبَدًا وَأَعْمَلُ الآخِرَتِكَ كَأَنَّكَ *q* تَمُوتُ غَدًا، كَهَمَسَ *r*
 الْقَصِيرُ *s*، حَقَّصَ *t* زَيْبِلٌ *u* مِنْ جُلُودِ، كَلْدَةٌ قِطْعَةٌ مِنَ الأَرْضِ غَلِيظَةٌ،
 10 وَمِنْهُ الأَحْرِثُ بْنُ كَلْدَةَ، النِّكْتُ *v* وَاحِدٌ *w* أَنْكَاتِ الأَخْبِيَّةِ

a) Ġawâlîkî, Mu'arrab 92. *b*) Fehlt L. u. C. *c*) W. mit ها —.
d) B. أَيْلٌ mit معا. *e*) L. u. C. جبرائيل. *f*) W. A. L. u. C. ميكائيل;
 vgl. Ġawâl, Mu'arrab 50 u. 143 f. *g*) W. mit ى. *h*) C. هو.
i) W. in umgekehrter Stellung; besser stünde الأَزْهَرُ. *k*) W.
 u. A. haben vorher، الزَّبْرَقَانُ بْنُ بَدْرِ. *l*) Fehlt dem gemäss
 W. u. A. *m*) C. mit ب. *n*) A. حُصَيْنٌ; vgl. Ibn Kûtaiba, k.
 al-Ma'ârif 154. *o*) L. u. C. in umgekehrter Stellung. *p*) C. عمرو.
q) Steht C. Doppelt! *r*) B. mit ال; vgl. auch oben 73, o).
s) Fehlt A. *t*) W. setzt هو hinzu. *u*) C. mit ن! *v*) W.
 u. A. mit و. *w*) L. u. C. أَنْكَاتِ.

من التِّجَارَةِ، يُقَالُ قَرَشٌ يَقْرِشُ *a* إِذَا كَسَبَ وَجَمَعَ، وَدَارِمٌ *b* مِنَ الدَّرِمَانِ وَهُوَ تَقَارُبُ الخَطْوِ، رَوَى *c* أَنَّ دَارِمَ بْنَ مَالِكٍ كَانَ يُسَمَّى جَرًّا، فَأَتَى أَبَاهُ قَوْمٌ فِي حَمَالَةٍ فَقَالَ لَهُ يَا بَحْرُ أَيَنْتَنِي بِخَرِيضَةٍ *d* وَكَانَ فِيهَا مَالٌ فَجَاءَهُ *e* بِهَا *f* بِحَمَلِهَا وَهُوَ يَدْرِمُ تَحْتَهَا مِنْ ثِقَلِهَا، فَقَالَ قَدْ جَاءَكُمْ يَدْرِمٌ، فَسَمِيَ دَارِمًا لِدُنْكَ *g*، أَرَى شَنْوَةَ *h* مِنْ قَوْلِكَ رَجُلٌ فِيهِ شَنْوَةٌ أَيْ تَقَرَّرَ *h*، وَيُقَالُ *i* سُمُوا بِذَلِكَ لِأَنَّهُمْ تَشَانُوا وَتَبَاعَدُوا *k*، التَّوْفَلُ العَطِيَّةُ وَهُوَ مِنْ تَنَقَّلَتْ إِذَا ابْتَدَأَتْ *l* بِالْعَطِيَّةِ *m* مِنْ غَيْرِ أَنْ تَجِبَ *n* عَلَيْكَ، وَمِنْهُ قِيلَ لَصَلَاةِ التَّطَوُّعِ نَافِلَةٌ، وَمِنْهُ *o* سَمِيَ الرَّجُلُ تَوَفَلًا، مُضَرٌّ سَمِيَ بِذَلِكَ *p* لِبَيَاضِهِ، وَمِنْهُ *q* مَصْبِرَةٌ الطَّبِيخُ، يُقَالُ *r* لَا بَلَّ *s* المَصْبِرَةَ مِنَ اللَّبَنِ المُنَاصِرِ *10* وَهُوَ الحَامِضُ لِأَنَّهَا تُطْبَخُ بِهِ، رَبِيعَةٌ بَيْضَةٌ *t* السِّلَاحُ، وَبِهَا *u* سَمِيَ

a) L. u. C. setzen noch ويقْرِشُ hinzu. *b*) C. ohne و. *c*) Nur B. ohne و. *d*) A. hat hier noch كَذَا. *e*) L. u. C. فجاء. *f*) Hat nur B. *g*) C. بذلك; A. setzt noch hinzu: والأدرم الناقص الدقن. *h*) W. setzt noch hinzu والتقَرَّرَ التباعُدُ مِنَ الدَّنَسِ. *i*) C. setzt بل hinzu. *k*) M. s. v. تباعضوا. *l*) C. بدأت. *m*) C. ohne ب. *n*) W. يجب. *o*) C. وبها. *p*) Fehlt W. *q*) A. L. u. C. setzen قِيلَ hinzu. *r*) C. mit و. *s*) Fehlt A.; C. ohne لا. *t*) C. hat vorher noch اسم. *u*) W. u. C. وبه.

بِبَقَائِهِ جَلٌّ وَعَزٌّ *a*، السَّامُ عُرُوقُ الدَّعَبِ وَاحِدَتُهَا *b* سَامَةٌ، وَبِهَا سُمِيَ سَامَةُ بْنُ نُهَيْيٍّ، الْفَرَزْدَقُ قَطْعُ العَاجِمِينَ وَاحِدُهَا فَرَزْدَقَةٌ، وَهُوَ لَقَبٌ لَهُ *c* لِأَنَّهُ كَانَ جَهْمَ الوَجْهِ، التَّجْرِبِيُّ حَبْلٌ يَكُونُ فِي عُنُقِ النَّاقَةِ وَالدَّابَّةِ *d* مِنْ أَدَمٍ، وَبِهِ سَمِيَ الرَّجُلُ جَرِيًّا، الْأَخْطَلُ *e* مِنَ الخَطَلِ *f* وَهُوَ اسْتِرْحَاءُ الأَذْنِ، وَمِنْهُ قِيلَ لِكِلَابِ الصَّيِّدِ خُطَلٌ، دَعِيْلُ النَّاقَةِ الشَّارِفُ، ذُو الرِّمَّةِ وَالرِّمَّةُ الكَبْلُ البَالِي، ابْنُ حَلِيَّةِ الحَلِيَّةِ *g* القَصِيرُ، ابْنُ الأَطْمَانِيَةِ المِظْلَةُ، وَفِي أَيْضًا السَّيْرُ الَّذِي عَلَى رَأْسِ وَتَرِ القَوْسِ، الطَّيْرِمَاحُ الطَّوِيلُ، يُقَالُ طَرَمَحَ البِنَاءُ إِذَا أَطَالَه، المِصْعَبُ الفَحْلُ مِنَ الأَيْلِ، وَبِهِ سَمِيَ الرَّجُلُ مُصْعَبًا، 10 مَهْلَهْلٌ مِنَ هَلَهَلْتُ الشَّيْءَ إِذَا رَفَقْتَهُ، وَقِيلَ *h* أَنَّمَا سَمِيَ مَهْلَهْلًا لِأَنَّهُ أَوَّلُ مَنْ أَرَقَ الشَّعْرَ *k*، فَرِيشٌ مِنَ التَّقْرِشِ وَهُوَ التَّكْسِبُ

a) L. u. C. setzen noch ودوامه hinzu. *b*) L. u. C. وواحدتها; in A. steht dies am Schluss (nach لَتَّى). *c*) Fehlt A. *d*) L. u. C. mit و; die beiden Nomina sind in W. A. u. C. umgestellt. *e*) W. u. B. mit و. *f*) Nach G. Comm. von: إِذَا كَلَامُهُ إِذَا خَطَلٌ فِي كَلَامِهِ إِذَا; كان مصطرب الكلام منوها. *g*) Hat nur B. mit و. *h*) Besser als das der Codd. (fehlt W.). *i*) L. u. C. setzen nach الشعر noch hinzu: يقال ثوب مهلهل إذا كان رفيقا سخيفا أو خلقا بانيا. *k*) Nämlich امرء القيس بن ربيعة أخو كليب وائل.

الرَّجُلُ *a*، فَارِعَةٌ مِنْ أَسْمَاءِ النِّسَاءِ، وَهُوَ مَأْخُودٌ مِنْ قَوْلِكَ قَرَعْتُ
 الْقَوْمَ إِذَا طَلْتَهُمْ *c*، وَعَانِكَةُ *d* الْقَوْسُ إِذَا قَدَمْتَ وَأَحْمَرْتِ، وَبِهَا
 سُمِّيَتِ الْمَرْأَةُ *e*، وَرِبْطَةُ الْمَلَأَةِ، وَبِهَا سُمِّيَتِ الْمَرْأَةُ *f*، الرَّيَابُ
 سَحَابٌ *g*، وَبِهِ سُمِّيَتِ الْمَرْأَةُ، رُوبَةُ *h*، رُوبَةُ الْبَلْبَنِ خَمِيرَةٌ تَلْقَى
 فِيهِ مِنَ الْخَامِصِ لِيُرُوبَ، وَرُوبَةُ اللَّيْلِ سَاعَةٌ *k* مِنْهُ، يُقَالُ أَهْرَقَ
 عَنَاءً *l* مِنْ رُوبَةِ اللَّيْلِ، وَمِنْهُ قَوْلُ الشَّاعِرِ *m*

فَأَمَّا تَمِيمٌ تَمِيمٌ بِنُ مَرْفٍ فَأَلْفَاغُهُمُ الْقَوْمُ رُوبَى نِيَامًا *n*،

وَيُقَالُ رُوبَى خُسْتَرُهُ الْأَنْفُسُ مَخْتَلِطُونَ، وَيُقَالُ شَرَبُوا مِنَ الرَّائِبِ
 فَسَكِرُوا *p*، وَيُقَالُ فَلَانٌ لَا يَقُومُ بِرُوبَةِ أَهْلِهِ أَيْ بِمَا أَسْتَدُوا إِلَيْهِ

a) Dieser Passus fehlt W. b) Fehlt A. L. u. C. c) W.

d) C. ohne و، so auch im Folg. e) Dieser Passus
 fehlt W. u. C. f) L. u. C. haben noch رِبْطَةُ. g) W. mit ال.
 h) A. mit و. i) Fehlt C. k) W. mit ال; M. s. v. hat طَائِفَةٌ
 وَهَرِقٌ (sic) عَنَاءً مِنْ: Zamahšári, 'Ásâs s. v.; لنا W. u. B.
 رُوبَةُ (sic) اللَّيْلِ أَيْ أَكْسَرَ عَنَاءً سَاعَةً مِنَ اللَّيْلِ، وَفِيهِ مِلْحَظَةٌ
 بِشَرِّ *m* رُوبَةُ. R. u. B. Erwähnt hier aber nur die bekannte
 أَلْفَاغٌ وَجَدَدٌ *n*. L. u. C. haben dazu بِنُ أَيْ حَارِمِ الْأَسَدِيِّ
 o) L. u. C. setzen وَنَامُوا hinzu. p) L. u. C. setzen خُسْتَرَاءُ.

مِنْ حَوَائِجِهِمْ *a*، وَرُوبَةُ بِالْهَمْزِ *b* قِطْعَةٌ مِنَ الْخَشَبِ *c* يُرَابٌ *d* بِهَا
 الشَّيْءُ أَيْ يُسَدُّ بِهَا *e*، وَإِنَّمَا سُمِّيَ رُوبَةُ بِوَاحِدٍ *f* مِنْ هَذِهِ،
 وَرَوَى نَقَلْنَا الْأَخْبَارَ أَنَّ طَيْبًا *g* أَوَّلَ مَنْ طَوَى الْمَنَاهِلَ فَسُمِّيَتِ
 بِذَلِكَ، وَاسْمُهُ جَلْهَمَةٌ *h*، وَأَنَّ مُرَادًا تَمَرَّتَتْ *i* فَسُمِّيَتِ *k* بِذَلِكَ
 وَاسْمُهَا *l* يُجَابِرُ، وَلَسْتُ أَدْرِي كَيْفَ هَذَا مِنَ الْحَرْفَانِ وَلَا أَنَا مِنْ
 هَذَا التَّنَاوِيلِ فِيهِمَا *m* عَلَى يَقِينٍ،

وَمِنْ صِفَاتِ النَّاسِ *n*، يُقَالُ *o* رَجُلٌ *p* مُعْرَبٌ فِي سُكْرِهِ وَهُوَ مَأْخُودٌ
 مِنَ الْعَرَبِيِّ، وَالْعَرَبِيُّ حَيَّةٌ تَنْفَخُ وَلَا تُؤْوَى *q*، رَجُلٌ وَغَدٌ وَهُوَ
 السَّدِيُّ مِنَ السَّرِجَالِ، وَهُوَ مِنْ قَوْلِكَ وَغَدْتُ الْقَوْمَ أَغْدَمْتُ إِذَا
 خَدَمْتَهُمْ، أُمَّةٌ لِحْنَاءٌ مِنَ *r* اللَّحْنِ وَهُوَ النَّتْنُ، يُقَالُ لِحْنٌ *o*

a) L. u. C. setzen غير مهموز hinzu d. h. alle vorhergehenden
 formen kommen von رُوبٌ nicht von رُوبٍ. b) C. بالهمزة.
 c) Fehlt L. u. C.; B. ohne ال. d) A. تَرَابٌ. e) W. يُسَدُّ. f) A. تَسَدُّهُ. B. بِهِ. g) W. طَيْبًا.
 h) Fehlt W. u. A.; B. hat es am Rande mit صح. i) C.
 m) Fehlt C. واسمها. l) C. فسمي. k) C. أول من تمر. n) Diesen Abschnitt haben W. (باب معاني من صفات الناس)، L. u. C. (باب آخر من صفات الناس) als selbständige Capitel.
 o) Fehlt C. p) Fehlt A. q) Fehlt A. r) W. بيّنة.

السِّقَاءُ إِذَا تَغَيَّرَتْ *a* رَجَحَهُ *b* "أَمَّهَ *c* وَكَعَاهُ مِنَ الْوَجَعِ فِي الرَّجُلِ
وَذُنُكُ *d* أَنْ تَمِيلَ إِلَيْهِمَا الرَّجُلُ عَلَى الْأَصَابِعِ حَتَّى تَنْزُولَ فَيْرِي *e*
أَصْلُهَا خَارِجًا، رَجُلٌ مُتَيْمٌ تَتِيَمُهُ الْكُحْبُ أَيْ عِبْدَهُ وَأَسْتَعْبَدَهُ،
وَمِنْهُ تَيْمُ اللَّاتِ كَأَنَّهُ عَبْدُ اللَّاتِ، رَجُلٌ جَمِيلٌ *f*، قَالُوا أَصْلُهُ مِنَ
الْوَدَكِ، يُقَالُ أُجْتَمَلَ الرَّجُلُ إِذَا أَدَابَ الشَّحْمَ وَأَكَلَهُ، وَاللَّجْمِيلُ
الْوَدَكُ بَعِينُهُ، وَوَصَفَ *g* الرَّجُلُ بِهِ يُرَادُ أَنْ مَاءَ السَّمَنِ يَجْرِي فِي
وَجْهِهِ، وَالْمَصْلُوبُ أَيْضًا مِنَ الصَّلِيبِ وَهُوَ الْوَدَكُ، يُقَالُ أَصْطَلَبَ
الرَّجُلُ إِذَا جَمَعَ الْعِظَامَ فَطَبَّخَهَا *h* لِيُخْرِجَ وَدَكَهَا، فَيَأْتِدَمَ بِهِ،
وَمِنْهُ قَوْلُ الْكُمَيْتِ بْنِ زَيْدٍ *k*

10 وَأَخْتَلَّ بَرَكُ الشِّتَاءِ مَنَزَلَهُ *l* وَبَاتَ شَيْخُ الْعِيَالِ يَصْطَلِبُ

وَقَالَ الْهَدَلِيُّ *m*

جَرِيْمَةٌ نَاهِضٌ فِي رَأْسِ نَيْقٍ تَبْرَى لِعِظَامِ مَا جَمَعَتْ صَلِيْبًا

a) W. تغير. *b*) L. u. C. رَأَتْكَتَهُ. *c*) W. mit. *d*) وهو C. *e*) A. فَيْرِي شَخْصٌ L. u. C.; فَيْرِي. *f*) A. جَمِيلُ الْوَجْهِ. *g*) W. mit. *h*) W. u. A. mit. *i*) W. وَدَكُهَا. *j*) W. u. A. *k*) Fehlt W. u. A. *l*) Der 1. Halbvs. fehlt W. u. A. *m*) Nach G. Comm. جَرِيْمَةٌ; أَبُو خِرَاشِ بْنِ مِرَّةٍ ist vom Adler (عُقاب) gesagt.

أَي وَدَكًا، الْمَخْنُتُ مَأْخُوذٌ مِنَ الْأَنْحِنَاتِ وَهُوَ التَّكْسُرُ وَالتَّتَنِّي،
وَمِنْهُ سَمِيَتْ الْمَرْأَةُ خُنْتًا *a*، وَمِنْهُ الْخُنْتَى، امْرَأَةٌ مِقْلَاتٌ *b* إِذَا لَمْ
يَعِشْ لَهَا وَدَدٌ، مَفْعَالٌ مِنَ الْقَلْتِ وَهُوَ الْهَلَاكُ مِثْلُ مِهْلَاكِ *c*،
وَحِكِيٌّ عَنِ بَعْضِ الْعَرَبِ أَنَّهُ قَالَ إِنَّ الْمُسَافِرَ وَمَتَاعَهُ عَلَى *d* قَلْتٍ
إِلَّا مَا وَفَى اللَّهُ تَعَالَى، الصَّبِيفُ مَأْخُوذٌ مِنَ ضَافٍ أَيْ عَدَلٍ *e*
وَمَلٌّ، وَالِإِضَافَةُ الْإِمَالَةُ، رَجُلٌ مَافِرٌ أَيْ كَأَنَّهُ مَسْتَخْرِجُ الْعَقْلِ *f*
مِنْ قَوْلِكَ أَفَنَ فُلَانٌ *f* مَا فِي الصَّرْعِ *g* إِذَا أَسْتَخْرَجَهُ، رَجُلٌ مَائِبُونَ
أَيْ مَقْرُوفٌ *h* بِخُلْتَةٍ مِنَ السُّوءِ مِنَ قَوْلِكَ أَبْنَتُ الرَّجُلِ آبِنَةُ
وَأَبْنَسُهُ *i* بَشَّرَ إِذَا عَابَتْهُ *k*، وَمِنْهُ الْحَدِيثُ فِي وَصْفِ مَجْلِسِ رَسُولِ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تُوْبِنُ فِيهِ الْكِرْمُ أَيْ لَا تُذْكَرُ بِسُوءٍ *m*، وَالْمَاجِدُ
الشَّرِيفُ، وَالْكَرِيمُ الصَّفْوَحُ، وَالسَّيِّدُ الْكَلِيمُ، وَالْأَرِيْبُ *n* الْعَاقِلُ،
وَالْأَرِبُ *o* الْعَقْلُ، وَالسَّفِيْهُ الْجَاهِلُ *p*، وَالسَّفَهُ الْجَهْلُ، وَالْحَسِيْبُ

a) A. خُنْتًا W. hat خُنْتًا; وَمِنْهُ يُقَالُ مَرْأَةٌ خُنْتٌ. *b*) W. u. B. *c*) W. mit. *d*) L. u. C. لَعَلَى. *e*) W. الْعَقْلُ. *f*) M. مَقْلَاةٌ. *g*) W. mit. *h*) M. s. v. setzt كَلَّمَ هِنْزُوْهُ. *i*) A. مَعْرُوفٌ. *j*) W. u. A. مِثْلُ. *k*) Hat nur B. *l*) W. hat vorher كَانِ. *m*) Fehlt A. *n*) W. ohne. *o*) Dieses u. das vorhergehende Wort fehlt A. *p*) W. mit. و!

من الرجال ذو الحَسَبِ، والحَسَبُ العَدَدُ، يقال حَسَبْتُ *a*
 الشَّيْءَ *b* حَسْبًا وَحُسْبَانًا وَحِسْبَانًا إِذَا عَدَدْتَهُ، والمعْدُونُ
 حَسَبٌ كما يقال نَفَضْتُ *d* الورقَ *e* نَفْضًا، والمَنْفُوضُ نَفْضٌ *f*،
 ومنه قولهم *g* لَيْكُنْ عَمَلُكَ بِحَسَبِ ذَلِكَ *h* أَيْ عَلَى قَدْرِهِ *i* وَعَدَدِهِ
 ٥ بِفَتْحِ السِّينِ، وكان *k* الحَسِيبَ من الرجال الَّذِي يَعُدُّ لِنَفْسِهِ
 مَأْتِرًا وَأَفْعَالًا حَسَنَةً أَوْ يَعُدُّ آبَاءَهُ أَشْرَافًا،

بَابُ *l* مَعْرِفَةِ مَا *m* فِي السَّمَاءِ وَالنَّجْمِ وَالْأَزْمَانِ وَالرِّيَاحِ

السَّمَاءُ كُلُّ مَا عَلَاكَ فَاطَّلَكَ *n*، ومنه قِيلَ لَسَقَفِ الْبَيْتِ سَمَاءً *o*،
 وَلِلسَّحَابِ سَمَاءٌ، قَالَ اللَّهُ تَعَالَى *p* وَتَرَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً مُبَارَكًا
 10 يُرِيدُ مِنَ السَّحَابِ، وَالْفَلَكَ مَدَارُ النُّجُومِ الَّذِي يَصُفُّهَا، قَالَ

a) W. حَسَبَ. *b*) W. الرجل. *c*) Fehlt W.; A. hat die beiden Infinitive umgestellt; C. noch حسابًا. *d*) W. hat consequent
 و كذلك الْقَبْضُ الْمَوْضِعُ. *e*) Hat nur B. *f*) W. hat hier noch: الَّذِي يُقْبَضُ فِيهِ الشَّيْءُ.
g) Fehlt W. A. u. B.; C. hat يقال. *h*) L. u. C. كذا. *i*) A. قَدْرٌ. *k*) A. u. C. mit ف. *l*) Fehlt
 A. u. B. *m*) Hat nur B. *n*) W. mit و; vgl. Ta'âlîbî Fiḫh al-luġa (Bairût) 2.; u. zum ganzen Capitel: al-lazraġî, Kitâb Niḫâr ul-azhâr fî l-lail wa n-nahâr (Constantinop. 1298) 172 ff.
o) Fehlt W. *p*) Sûra 50, 9; alle Codd. haben وَأَنْزَلْنَا

اللَّهُ تَعَالَى *a* وَكُلٌّ فِي فَلَكٍ يَسْبَحُونَ، سَمَاءُ *b* فَلَكًا لِاسْتِدَارَتِهِ،
 وَمِنْهُ قَبِيلٌ *c* فَلَكَةُ الْمِعْزَلِ، وَقَبِيلٌ *d* فَلَكٌ *e* تَدَى الْمَرْأَةِ، وَلِفَلَكَ
 قُطْبَانٍ قُطْبٌ فِي الشَّمَالِ وَقُطْبٌ فِي الْجَنُوبِ مُتَقَابِلَانِ، وَمَاجِرَةٌ
 السَّمَاءِ *f* سُمِّيَتْ مَاجِرَةً لِأَنَّهَا كَأَثَرِ الْمَاجِرِ، وَيُقَالُ فِي شَرْحِ
 السَّمَاءِ وَيُقَالُ بَابُ السَّمَاءِ، وَبُرُوجُ السَّمَاءِ، وَاحِدُهَا *g* بُرْجٌ وَأَصْلُ *h*
 الْبُرُوجِ الْخُصُونُ وَالْقُصُورُ، قَالَ اللَّهُ تَعَالَى وَلَوْ كُنْتُمْ فِي بُرُوجِ
 مُشَيَّدَةٍ، وَأَسْمَاؤها الْكَمَلُ وَالشُّورُ وَالْحَجُورَاءُ وَالسَّرَطَانُ وَالْأَسَدُ
 وَالسُّنْبُلَةُ وَالْمِيزَانُ وَالْعَقْرَبُ وَالْقَوْسُ وَالنَّجْدِيُّ وَالذَّلُّوُ وَالْحَوْتُ،
 وَمَنَازِلُ الْقَمَرِ ثَمَانِيَّةٌ وَعِشْرُونَ مَنَزِلًا يَنْزِلُ الْقَمَرُ كُلَّ لَيْلَةٍ بِمَنَزِلٍ
 مِنْهَا، قَالَ تَعَالَى *k* وَالْقَمَرُ قَدَرْتَاهُ مَنَازِلَ حَتَّىٰ عَادَ كَالْعُرْجُونِ
 10 الْأَقْدِيمِ، وَالْعَرَبُ تَزْعُمُ أَنَّ الْأَنْوَاءَ لَهَا وَتُسَمِّيهَا نُجُومَ الْأَخْدِ لِأَنَّ
 الْقَمَرَ يَأْخُذُ كُلَّ لَيْلَةٍ فِي مَنَزِلٍ مِنْهَا *l*، وَالْأَزْمِنَةُ أَرْبَعَةُ أَزْمِنَةٍ *m*،

a) Sûra 21, 34 (ohne و); 36, 40 (mit و). *b*) A. mit —.
c) Fehlt W. *d*) W. u. A. ومنه قبيل. *e*) A. mit —.
f) L. u. C. النماجوم. *g*) A. hat vorher عَشْرَ بُرُوجًا. *h*) M. s.
v. قبيل أصله ركن الحصن. *i*) Sûra 4, 80. *k*) Sûra 36, 39.
l) Der ganze Passus von قَالَ تَعَالَى bis Ende fehlt W.
m) Fehlt W. u. C.

وذلك النهوض هو النَّوْءُ، وكلُّ *a* ناهضٍ بِثِقَلِ *b* فقد نَآءَ بِـ *c*،
 وبعضهم يجعل النَّوْءَ السَّقُوطَ *d* كأنَّه من الأضداد، وسقوط كلِّ
 نَجْمٍ منها في ثلاثة عشر يوماً وأنقضاء الثمانين والعشرين مع
 انقضاء السنة ثم يرجع الأمر إلى النجم الأول في استئناف السنة
 المقبلة، وكانوا يقولون *e* إذا سقط نجم منها وطلع *f* آخر وكان *g*
 عند ذلك مَطَرٌ أو رِيحٌ أو بَرَدٌ أو حَرٌّ تَسْمُوهُ إلى *h* الساقط إلى
 أن يسقط الذي بعده فإن سقط ولم يكن *i* مَطَرٌ قيل قد *h*
 حَوَى نَجْمٌ كذا وكذا *l* وقد أخوى، وسرار الشهر وسرره آخر
 ليلة منه لاستسرار القمر فيه *n*، وربما استسرت ليلة وربما استسرت
 ليلتين، والبراء آخر ليلة من *o* الشهر، سميت بذلك لتبوي *p*
 القمر *q* من الشمس، والمحاف ثلاث ليل *r* من آخر الشهر،

a) W. وكذلك كل. *b*) B. يثقل. *c*) Fehlt A. u. C.

d) A. من الساقط mit dem Zusatz للساقط. *e*) C. mit
 vgl. Kazwini. وكانت العرب تقول A. وكانوا W. ف;
 'Agâ'ib I, 41 f; يقولون ist anakoluthisch; vgl. Lisân I, 14.
f) A. وسقط. *g*) C. فكان. *h*) A. setzt ذلك hinzu. *i*) C.
 setzt معه hinzu. *k*) Fehlt A. u. W.; das zweite auch C.
l) Das zweite كذا hat nur B. *m*) A. hat vorher بذلك .

n) Fehlt L. u. C. *o*) L. u. C. في. *p*) W. A. u. B. لتبوي C. لتبوي.
q) C. schaltet hier noch فيها ein. *r*) Fehlt C.

الرَّبِيعُ وهو عند الناس الحَرِيفُ، سَمَّته العربُ ربيعاً لأنَّ أولَ
 المَطَرِ يكون فيه، وسماه الناس خريفاً لأنَّ التِّمَارَ تُخْتَرَفُ فيه،
 ودخوله عند حلول الشمس برأس الميزان، وجومه من هذه المنابر
 العَفْرُ والسُّبَانِي والاكليل والقلب والشولة والنعائم والبلدة، ثم
 الشتاء ودخوله عند حلول الشمس برأس الجدي، وجومه سعد
 الذابح وسعد بلع وسعد السعد وسعد الأخيية وفرغ الدلو
 المقدم وفرغ الدلو الموحر والرياء *a*، ثم الصيف وهو عند الناس
 الربيع *b*، ودخوله عند حلول الشمس برأس الحمل، وجومه
 السرطان والبطين والثريا والذبران والهقعة والهقعة والذراع، ثم
 القيظ وهو عند الناس الصيف، ودخوله عند حلول الشمس
 برأس السرطان، وجومه النثرة والطرف والكبحة والزبرة والصرة
 والعماء والسماك الأعزل *c*، ومعنى النَّوْءُ سقوط نجم *d* منها في
 المغرب مع الفجر وطلوع آخر يُغايه من ساعته *e* في المشرق،
 وإنما سمي نَوْءاً لأنه إذا سقط الغارب نآء الطالع بنوء نَوْءاً *f*،

a) A. وهو بطن; Baidâwî z. Sûra 36, 39; وبطن الحوت
 برأس الحمل. *b*) Diesen Passus hat C. erst nach
 c) Fehlt W. u. A. *d*) C. mit ال; A. hat يسقط. *e*) Hat C. am
 Ende. *f*) Fehlt W.; dagegen hier noch d. Zusatz: مثل ناع ينوع.